9tem Année No. 721

Lundi — 28 — 4 — 1947

الرسالة

مجلة أسبوعية للآداب والعلوم والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Litteraire Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها ورئيس تحريرها المسئول
احمد حسن الزيات

الادارة
دار الرسالة بشارع السلطان حسين رقم ٨ — عابدين — القاهرة
تليفون رقم ٤٢٣٩٠

بدل الاشتراك عن سنة
١٠٠ فى مصر والسودان
١٥٠ فى سائر الممالك الأخرى
ثمن العدد ٢٠ مليما

الاعلانات
يتفق عليها مع الإدارة

العـــدد ٧٢١ « القاهرة فى يوم الاثنين ٧ جمادي الآخرة سنة ١٣٦٦ — ٢٨ أبريل سنة ١٩٤٧ » السنة الخامسة عشرة

روح اليـــابان ...

للأستاذ عباس محمود العقاد

جاءنى الخطاب الآتى من الأستاذ « محمود محمد الحبيب » المعلم بمدرسة المربد بعشار البصرة قال فيه بعد ثناء نشكره عليه :

« ... نقرأ الشيء الكثير من الأدب الإنكليزى ، وأكثر منه من الأدب الفرنسى ، ونطالع الأدب الأمريكى والألمانى واليونانى ؛ ثم جاءت الحرب العالمية الثانية فكشفت لنا القناع عن الأدب الواقعى الروسى خاصة فى الأقاصيص . كذلك لنا نظرات فى الأدب الصينى والهندى طالعناه فى كثير من الكتب المعربة ؛ ولكن شيئاً واحداً هو الذى لم يحظ من أدبائنا بالعناية . ذلكم هو الأدب اليابانى . وهذا ما أردت من سيدى أن يلقى عليه شيئاً من أنواره ليكشف لنا مجاهله ومراميه ... وقد عرفنا بعض فلاسفة الصين ، فمن يقود الحركة الفلسفية فى اليابان ؟ » إلى أسئلة من هذا القبيل تتلخص فى السؤال عن « روح اليابان » كما تتمثل فى عالم التفكير والإبداع الأدبى والفنون .

ومما هو غنى عن الشرح أن أمة كبيرة عريقة التاريخ كالأمة اليابانية لا تخلو من أدب وفن وفلسفة على نمط من الأنماط

ولكن الأستاذ الحبيب على صواب حين يقول إن الآداب اليابانية لم تظفر من الغربيين ولا من العرب بالعناية التى ظفرت بها آداب الصين أو الهند القديمة . ويبدو لنا أن السر فى هذا يرجع إلى المنافسة السياسية أو الحربية بين اليابان والولايات المتحدة وبريطانيا العظمى وفرنسا على الخصوص . فإن الأمريكيين والإنجليز والفرنسيين لم ينظروا إلى الصين والهند نظرتهم إلى منافسين يهددونهم فى ميادين التجارة والاستعمار ، ولكنهم نظروا هذه النظرة إلى اليابانيين ، فكان لهذه المنافسة شأن فى الجفاء الذى قوبلت به آداب اليابان بين الناطقين باللغتين الإنجليزية والفرنسية ومن يعتمدون على هاتين اللغتين فى الاطلاع على الآداب العالمية .

وقد ظفرت الصين والهند بالعناية الكبرى من مترجمى الآداب الشرقية لسبب آخر غير هذه المنافسة الاستعمارية ، وهو أصالة الآداب الصينية والهندية وغلبة الاقتباس على الآداب اليابانية . فإن الهند أولا والصين ثانياً هما مرجع الثقافة الأولى التى عول عليها اليابانيون قبل نهضتهم الأخيرة منذ أواخر القرن الماضى ، فلما نهضوا نهضتهم تلك فى العصر الحديث كانت ثقافتهم نسخة مصححة من الثقافة الأوربية أو الأمريكية ؛ فلم يحفل بها الأوربيون والأمريكيون لأنهم يطلبون الغرائب ولا يحفلون كثيراً بنقل الآثار الفنية التى تشبه ما تعودوه وألفوه .

وقد حال بين الأمة اليابانية وبين تسجيل مأثوراتها الشعرية والنثرية أنها لم تعرف الكتابة قبل القرن الرابع للميلاد ، ولم يكن شعراؤها وأدباؤها من جمهرة الشعب ولا من أوساط الناس فى أكثر الأحوال ، بل كانوا من الأمراء والكهان والأساتذة الذين يقرضون الشعر كما يقرضه المترفون فى أوقات الفراغ .

على أن هذا كله لم يمنع العبقرية اليابانية أن تسلك طريقها إلى

اللغات الأوربية ، فتجلت تلك العبقرية فى نمطين من الشعر تعلو فيهما الصبغة القومية على كل صبغة ، وهما مقطوعات « الهاكو » ومنظومات الوقائع الحماسية التى وضعوها قديما فى أسلوب الروايات التمثيلية .

أما مقطوعات « الهاكو » فهى أشبه الشعر بما طبع عليه اليابانيون من الدقة والأناقة ، وهى مقطوعات لا تتجاوز الواحدة منها بيتين أو شطرين . ومن أمثلتها التى نشرناها فى بعض مقالاتنا بيت يقول فيه الشاعر وقد نظر إلى شجرة : « ها قد سقطت هنالك زهرة كلا إنها فراشة ! » وبيتان يقول فيهما الشاعر فى حقائق الحياة وأوهامها : « ما دمت أعلم أن الوقائع التى نشهدها ليست هى كل اليقين ، فمن أين لى أن أحلام المنام ليست سوى أحلام ؟ » .

وكل هذا الشعر على هذا النحو من الدقة التى تتلألأ فى ألفاظها الوجيزة كما يتلألأ الفص النفيس فى الخاتم الفريد . وأكثر ما ينظمونه فى الوصف والحكمة على هذا المثال .

وآية هذه المحافظة التى تغنى عن إطالة البحث فيما عداها أنهم لا يزالون يعبدون الملوك ، ولا تزال أسرة المالكين المعبودين فيهم هى الأسرة التى ملكتهم وحلت بينهم محل الأرباب منذ عشرات القرون .

أما الفلسفة فهى كما يعلم القراء على اقتران دائم بالعقائد الدينية ، ولا سيما فلسفة البحث فيما وراء الطبيعة .

وقد أخذ اليابانيون عقائدهم من البوذية الصينية ، وأخذوا عن أهل الصين كل تصرف فى هذه العقائد ، سواء منها عقائد العبادات وعقائد السلوك .

ونشأ بينهم قديما حكماء على نهج الحكماء الصينيين ، محور حكمتهم الوصايا السياسية وقواعد العرف المرعى فى المعيشة اليومية . وقل بين حكمائهم من توسع فيما بعد الطبيعة وتابع المسالك البوذيين فى التوجه إلى الحقائق المجردة والإعراض عن الأوهام الدنيوية ؛ لأن اليابانيين دنيويون بالسليقة لا يسيغون فلسفة التجرد وإنكار الحياة .

أما شعر الحماسة فى الروايات التمثيلية أو القصائد المطولة فهو من سليقة اليابان التى استقلوا بها عن المقتبسات الصينية ، لأن أهل الصين لا يقدسون المجد العسكرى كما يقدسه جيرانهم الشرقيون .

وأشهر شعرائهم فيه « شكامتسو » الذى يلقب بشكسبير اليابان . وقد ترجمه إلى الإنجليزية أديب يابانى معاصر هو الأستاذ اساتارو ميامورى Asataro Miamori أستاذ الأدب الإنجليزى فى جامعة توكيو ، وقدم له تقديماً حسناً يغنى بعض الغناء عن المطولات فى التعريف بهذا الفن الخاص من فنون بلاده .

ومهما يقل القائلون عن غلبة الاقتباس على الفنون اليابانية فما لا شك فيه أن هذه الأمة مطبوعة على ذوق الجمال الأنيق والإعجاب بمحاسن الطبيعة . وقد شاءت لهم هذه الطبيعة أن يتفرغوا للأناقة وحدها بين أفانين الحسن واللاحة . فكانت الأناقة أيضاً هى السمة الغالبة على فن العمارة فى جزائرهم البركانية ، لأنهم قد استغنوا عن فخامة البناء بالأكواخ الصغيرة والحدائق النمقة ، فاتفقت لهم أسباب الأناقة فى جميع الفنون .

ولا يخفى أن الأناقة تكون مع الاقتباس كما تكون مع الاختراع فتأنق اليابانيون فيما اقتبسوه كما تأنقوا فيما ابتدعوه . إلا أنهم محافظون تقليديون فى عاداتهم ومشاربهم قبل كل شىء

لا جرم لم تكن لليابانيين إذن فلسفة مستقلة فيما وراء الطبيعة ، ولم ينبغ بينهم الفلاسفة كما نبغ الشعراء الغنائيون والحماسيون ومهندسو البناء ومنسقو الحدائق ومنازه الجبال .

وقد ظلوا كذلك إلى القرن الماضى الذى ترجموا فيه المذاهب الفلسفية عن الغربيين ، فاستبدلوا تقليداً بتقليد ، ولم ينجبوا بعد فيلسوفا يبدع لليابان مذهباً لا يدين فى جوهره ولبابه لأحد من فلاسفة الأوربيين والأمريكيين . وربما كان أروج الفلاسفة بينهم سبنسر ووليام جيمس وكارل ماركس ونيتشه ، أو أقربهم إلى مذهب العمل والكفاح .

فالروح اليابانى كما يتراءى فى ثقافته وفنونه يتلخص فى المحافظة والاقتباس وإثبات السليقة اليابانية بعد ذلك بالأناقة والحركة والنزعة العملية ، أو يتلخص فى كلمة واحدة هى « الدقة » التى تبدو فى الطبيعة والصناعة ، وتبدو فى الأبدان كما تبدو فى الأذواق والأذهان

وليس هذا التعريف على كل حال بالتعريف الذى يحيط بموضوعه ، ولكنه موضوع لا يحاط به فى مقال ، وربما كان بهذا القدر مفيداً على الأسلوب اليابانى الذى أشرنا إليه .

عباس محمود العقاد

وكم فى مصر من بنات أمبان (*) !

للأســـتاذ على الطنطاوى

إجلاء هذه البنت عما تسمّيه ملك أبيها ، أعظم عندى من إجلاء الانكليز عن مدن مصر .

لأنها تحتل بحق (التملك ...) وأولئك يحتلون بسيف الغصب .

ولأنها توشك أن تصير (كما صار غيرها) مصرية ... فى سجلات الإحصاء ، على حين أنها لا تزال أجنبية الدم والهوى واللسان ، وأولئك يبقون انكليز غرباء ، غاصبين أعداء ، ويبقون قذى فى عين كل مصرى ، وغصّة فى حلقه ، وثقلا على قلبه ، حتى يخرجوا ، وما من خروجهم بدّ ، لأن الباطل إلى اضمحلال وإن كانت له جولة ، والحق إلى ظفر وإن كانت له كبوة ، وقد طالما بغى باغون ، وظلم ظالمون ، ولكن لم يدم باغٍ ولا خلد ظالم !

هذه البنت وأمثالها شر من الانكليز ، وسند التملك فى يدها أقطع فى رقابنا من السيوف فى أيديهم ، وفندقها فى مصر الجديدة أخطر على استقلال مصر من ثكنات قصر النيل ، لأن المصيبة فى هؤلاء أنهم يعدون (فى جنسيتهم الرسمية) منا ، وهم فى حقيقتهم من غيرنا ، فيدخلون فى الأمة دخول السم فى الجسم ، وصندوق الديناميت بين أحجار البناء ، ويكونون منا كالشيطان من الإنسان يجرى منه مجرى الدم ، فلا يستطيع الخلاص من شره ، ولا النجاة من أذاه . ثم إن أصحاب كل بلدٍ هم ملاّك أرضه ، وأصحاب عماراته ، هم سادته ، وهم الحاكمون فيه ، فإن شاؤوا عطلوا هذه الأراضى وتركوها مواتاً فجعلوا البلد مقفراً ، وردّوه فقيراً ، وإن شاؤوا أخلوا عماراتهم للبوم والعناكب أو هدموها ، وإن شاؤوا أدخلوا الناس إليها وأسكنوهم فيها ، وإن شاؤوا أخرجوهم منها وأغلقوا دونهم أبوابها ، فمن هو الذى مكّن لهذه البنت وأمثالها أن يكونوا هم ملاك هذا البلد ، وترك الكثير من أهله حفاة عراة جائعين ، يدورون يسألون هذه (الخواجاية) صدقة وإحساناً ، فتزورّ عنهم وتنأى بجنبها ، وتصعّر خدها ، وترميهم بكل قبيحة من فمها الجميل ...

من الذى أجرم هذه الجريمة الكبيرة ، أو غفل هذه الغفلة العجيبة ، حتى أصبحنا اليوم والتاجر الكبرى للخواجات ، والفنادق للخواجات ، والقهوات للخواجات ، وأكبر العمارات يملكه الخواجات ، وأفخم السيارات يركبه الخواجات ، حتى إن شارعاً عظيما هو شارع قصر النيل ، لا يملك فيه المصريون ، كما أخبرنى الثقة ، إلا ثلاث عمارات فقط ، بقيت مصرية لأنها موقوفة ... وسائره للخواجات . فماذا ينفعك أنك مصرى مستقل ، وأن الوادى وادى أبيك وجدك ووادياك ، إذا كان الخواجة يستطيع أن يطردك من مأواك ، فلا تلقى إلا بإذنه سقفاً يكنّك ، وأن يعريك فلا تجد إلا بإذنه ثوباً يسترك ، وأن يسيّرك فلا تصل إلا بإذنه إلى ترام يحملك ؟

ما الاستقلال وأنت محتاج إليه فى كل شىء ؟ ما العزة ؟ وأنت تأكل الخبز الأسود وهو يأكل لباب البر من أرض مصر ؟ وأنت تسكن الكوخ المهدم وهو يملك الصرح الضخم على أرض مصر ؟ وأنت تشرب الماء المكر وهو يشرب الرحيق المصفّى من خير مصر ؟ وأنت تمشى حافياً وهو يختال بسيارته على ثرى مصر ؟ وأنت تلبس الجلباب الخلَق وهو يتخذ الثياب الرقاق من قطن مصر ؟ أيصير الغريب صاحبَ البلد ، وابن مصر يصير غريباً فى مصر ؟ هذا فظيع ! هذا (عهد المماليك) يعود بثوب جديد !

لما كنت فى العراق كنت أرى بعض العراقيين يظهرون الكراهية للمدرسين السوريين ، وينفسون عليهم رواتبهم التى يأخذونها ، ويقولون لهم ، أنتم آتون (لتقشمرونا) ، ويبغضون السورى الذى يزاحمهم على مورد الكسب فى التجارة ، ومنبع الربح فى العمل ، فكنت أتألم من ذلك وأقول ، ليتهم تعلموا اللطف ومحبة الغريب . فلما جئت مصر ، ورأيت هذا اللطف وما جر إليه من الضعف ، وحب الغريب وما أوصل إليه من الخراب عرفت أن الخير فيما يفعل العراق .

وأنا لا أدعو العرب ليكره بعضهم بعضاً ، ولكن أدعو إلى شىء معقول : هو أن العرب اليوم فى أقطار العربية كلها ، كجيش

(*) جلست بنت البارون أمبان صاحب شركة (مصر الجديدة) فى فندق (هليوبوليس بالاس) مع شابين انجليزيين ، وكان على مقربة منهم الضابط الطيار صدقى فجرت بينهم مناقشة فى الجلاء ، فقالت الفتاة : « إن المصريين من غير الانجليز صفر ... » فلما أنكر عليها الضابط وألزمها بالاعتذار أصرت على قولها وأوعدته بالطرد من فندقها ومدينتها ... وبلغت تلك الحادثة صاحب الجلالة الملك فكرم الضابط بأن ذهب إلى الفندق وأجلس الضابط معه على المائدة التى كان يجلس إليها ثم قال جلالته بعد العشاء : « إنى أول من يرحب بغيرنا الأجانب الذين يحبون مصر ، ولكن عند ما أسمع ابنة البارون أمبان تشتم مصر والمصريين لا يمكننى أن أسمح ببقائها فى مصر » ...

فى مصافّه ، على كل فرقة أن تدفع العدو عن حماها ، ولا تدع الجيش يؤتى من قبلها ، ونحن نحارب (فيما نحارب) الفقر والإفلاس ، فعلى كل قطر عربى ألا يدع فى أبنائه فقيراً ، وألا يترك فيه رجلا بلا عمل : وأن يمنع الغرباء عنه من مزاحمة أهله فى زراعته وتجارته وصناعته ، حتى إذا اشتغلوا جميعاً ، وبذلوا قواهم كلها ، وبقى فيه بعد ذلك فراغ لأيد غير أيديهم ، وأموال غير أموالهم ، استعانوا بأبناء الاقطار العربية الأخرى ، ولم يفتحوا لهم الباب إلا بمقدار الحاجة ، أما أن يجىء السورى ليعمل فى مصر ، ويجىء المصرى ليشتغل فى الشام ، ويترك أهل البلد بلا مال ولا عمل ، فتفسد البطالة أخلاقهم ، ويذلّ الفقر نفوسهم ، ويسلّمهم هذا وذاك كره أخيهم العربى ، فليس من مصلحة العرب أن يكون . هذا رأيى أعلنه بلا جمجمة ولا مداراة .

وهذا للعرب . أما (الخواجات) فأجلوهم عن بلادكم إجلاء تاماً فلا يأتوها إلا سياحاً أو زوّار آثار . وارفعوا أيديهم عن مرافقها فلا يملكوا منها إلا ما يملك مثله الأجنبى فى بلادهم . وكل بلاد الدنيا ، تمنع الأجنبى أن يملك فيها أرضاً أو عقاراً إلا برسوم فما بال مصر مائدة ممدودة لكل طاعم ، وكنزاً مفتوحاً لكل آخذ ؟ وما بال الخواجة يجىء مصر فقيراً مفلساً ، لا يبتغى إلا القوت يمسك رمقه أن يموت ، ولا يتمنى إلا قرشين يعود بهما إلى بلاده ، فلا تمر السنون حتى يصير الفقير غنياً ، والواغل على البلد مالكا له ، ويغدو الشحاد صاحب المنزل ؟ ويجىء معه بالغانية راقصة أو بغياً ، فيقدمها للمصرى بيد ويأخذ منه الأسناد على موسم القطن بيد ، ثم تتجمع الأسناد فتأكل الموسم ، ثم تعجز المواسم عن سداد الدين ، فيملك الأرض ، ثم تتبدل الدنيا غير الدنيا ، وينقلب الفلك ، فيصير السيد عبداً ، والعبد سيداً ...

هذا احتلال شر من احتلال الجيوش الانكليزية ، لأنه احتلال المومسات : راقصات وأرتيستات ، واللصوص : أصحاب متاجر وأعضاء شركات . والخلاص منه أصعب وأشق ، لأنه لا يكون بالرصاص والبارود ، ولا يكون بالمظاهرات والثورات ، بل يكون بإعلان (النفير العام) فى الكتاب أولا ، وتجنيد القوى الأدبية كلها ، للعمل على إعلاء همة هذا الشعب ، وأن نعيد إليه ثقته بنفسه ، وأن نردّ عليه عزّته وكبرياءه ، حتى ترتفع هامته ، وتشتد عضلاته ، ويشمخ أنفه ، ويعلم أنه لا يكون حقيقاً بملك مصر ، ولا أهلا للاستقلال ، ولا سليل من ملكوا الدنيا ، إن لم يكن عزيزاً فى نفسه ، سيّداً فى بلده .

ثم نعمل على أن نصب فيه روح المغامرة ، وندفعه إلى اقتحام المخاطر ، وركوب الأسفار ، ونعلمه حب المال ، فما يفلح شعب لا يحب المال ، ولا يعرف قيمته ، ولا يفلح شعب لا يريد فراق وطنه ، ولا النأى عن عشه .

ثم نعلمه بغض الأجنبى ، حتى يكون له ديناً ، ويغدو له طبعاً ، نعم البغض ... لماذا تنفرون من سماع هذه الكلمة ؟ ألأنها منافية للّطف والمجاملة والكرم ؟ يا ناس . لقد قتلنا اللطف ، لقد ضيعتنا المجاملة ، لقد أودى بنا الكرم . الكرم صيّرنا شحادين ، والتواضع جعلنا عبيداً ، فلنتعلم الاقتصاد ، والعزة ، أو فلنعلمهما أولادنا إذا لم يمكن أن نأخذ بهما نفوسنا .

ثم لنفهم هذا الشعب أن الأوربى يضحك علينا بالأرتستات والخمور والأزياء ، كما يضحك على زنوج أفريقية بالخرز والأجراس ، فلنره أننا عقلنا وشببنا عن الطوق ، وأننا لم نعد نرضى أن يضحك أحد علينا ، وما لنا ولارتستاته وعندنا نساؤنا أزكى وأطهر وأجمل وأكمل ؟ وما لنا ولأزيائه ولنا أزياؤنا ؟ وما لنا ولخموره ولنا ... شرائعنا التى تحرم علينا الخمرة ، وأخلاقنا ؟

فإذا استكملنا عدة الهجوم ، شرعنا الرماح وهجمنا ، وخضنا المعركة نحاربه بمثل سلاحه ، بالعلم والجد والدأب والتعاون حتى نلقى عنا هذه القيود التى كبلنا بها ، حلقة بعد حلقة ، كما شدها من حولنا حلقة بعد حلقة ، على أن المعركة قد بدأت من زمان ، وما معامل المحلة الكبرى ، ومصانع الطرابيش والزجاج إلا أعلام النصر فى معركة الوطن ، فلنمض فيها ، ولنؤلف لكل ميدان فرقة : شركة اقتصادية ، فيكون لكل مرفق من المرافق شركة ، حتى إدارة الفنادق والمقاهى ، وتسيير الترام وبناء المنازل .

لقد أعلن فاروق مصر المعركة المقدسة ، بإجلائه هذه البنت عن أرض مصر ، وعقد لكم اللواء ، ورفع العلم فامشوا تحته أدباء واقتصاديين وعلماء ، فإن الميدان يتسع لكم جميعاً ، ويحتاج إليكم جميعاً ، واعلموا أن الاستقلال الحقيق لا يكون إلا عندما يلتفت المصرى فلا يرى حوله شركة أجنبية ، ولا مدرسة أجنبية ، ولا متجراً لأجنبى ، ولا عقاراً يملكه أجنبى ، وتكون كل خيرات مصر لأبناء مصر !

هذا هو الاستقلال ، فعلى كل مصرى أن يعمل له ما يستطيع !

على الطنطاوى

تلفـــــون الأرواح

للاستاذ نقولا الحداد

ذكر مراسل المصرى الخاص أن المستر جون وليمسن العالم بما وراء الطبيعة قال « إن استعمال آلات تحطيم الذرة فى مضمار الاتصال بعالم الأرواح ، يؤدى أخيراً إلى اختراع تليفون يصل بين عالمنا المادى وعالم الأرواح بحيث يتيسر لأى شخص أن يقتنى آلة تليفونية روحية لا تكلفه أكثر من خمسة جنيهات ويخاطب بها الأرواح » .

إذن فليبشر العلامة الروحانى الأستاذ أحمد فهمى أبو الخير . لأن أول آلة تصدر من مصنع التليفونات الروحانية ستقدم له هدية بحكم رسالته وجزاء لاجتهاده فيها . وحينئذ سينقم من الساعة التى بدأ يدرس فيها عالم الروحانيات لأن ألوفاً من طلاب أرواح أهليهم وأصحابهم سيهجمون عليه لكى يتصلوا بأرواح ذويهم ويزعجونه أى إزعاج ويقبضون على خناقه ربما تنتشر آلات هذا التليفون فى الأسواق وتتيسر لكل إنسان .

إن نظرية المستر جون وليمسن هذه مستندة إلى نظرية « أن الأفكار تتولد من الطاقة . ولذلك فإن أفكار الأرواح التى تتحدث بطريقتها الخاصة تخلق نوعاً من الذبذبات تصبح إشارات يمكن أن تلتقطها آلة التليفون الروحانى وتقويها وتنقلها » .

هذه نظرية معقولة على فرض واحد لا محيص من تحقيقه بعملية هذا التليفون وهى أن الروح لا بد أن تكون هيولانية أى مادية من طبيعة مادة الجسد ، لأن الطاقة (التى تتولد منها الأفكار كما يقول المستر وليمسن) وذبذباتها أى موجاتها هى خاصة رئيسية للمادة . فالمادة لاتتحرك إلا بما لها من طاقة ، والطاقة لا تحرك إلا المادة .

وإذا كانت الروح شيئاً مادياً كسائر عناصر المادة تسنى لنا أن نظفر بها فى المعمل الكيماوى كما نظفر بالراديوم أو الأورانيوم وفى المصانع الميكانيكية أو فى المطياف أو تحت الميكروسكوب الذرى الجديد الذى يعظم مئة ألف مرة . وحينئذ يمكننا أن نشرح الروح كما نشرح الجسد وكما شرحنا الذرة ، وأن نعرف أسرارها كما عرفنا أسرار النور وسائر الموجات الكهربائية . ولعلنا نهتدى حينئذ إلى صلتها بهذه الكهربائية أو نراها حالة من حالاتها . وثم يتيسر لنا أن نتصل بالأرواح عن يد الموجات الكهرتيسية ، وإذن فلايستحيل علينا إذ ذاك اصطناع التليفون الروحانى .

وإذا أمكننا حينئذ مخاطبة أرواح الموتى بهذا التليفون فبالأحرى يمكننا أن نخاطب أرواح الأحياء به مهما كانوا بعيدين عنا . وثمة لا يبقى لزوم للوسطاء بين الأساتذة الروحانيين وأرواح الموتى والأحياء .

وما أدرانا حينئذ أن يطلع بعضنا على أفكار بعض بناء على نظرية وليمسن (أى أن الأفكار هى ضرب من الطاقة المذبذبة كما قال) . وإذا صح هذا الحلم الجميل فكيف يمكن أن يعيش الناس بعضهم مع بعض وهم يضمرون خلاف مايظهرون ؟ هل يتورعون حينئذ عن الكذب والدس والكيد والغش والزور . وهل يسلكون سلوك الملائكة الأطهار والقديسين الأبرار ويستغنون عن البوليس والقضاء والحكومة والحكام .

ولكن إن صح هذا يستلزم أن يتلاشى الطمع والاستئثار واستغلال القوى للضعيف من الناس . وكيف يمكن هذا إذا كان الناس متفاوتين فى الكفاءات والأهليات والمؤهلات والذكاء ؟ ...

وإذا استرسلنا فى هذه الافتراضات وجدنا العالم منقلباً رأساً على عقب بل مختلطا بعضه مع بعض وقد انصهر فى بوتقة الروحانيات وانسبك عالماً آخر جديداً . ولعله يكون أفضل من عالمنا هذا . ويكون الله تعالى قد رضى عن خليقته وصاغها خليقة جديدة صالحة

ولكن هل يسلم الروحانيون بأن الروح شىء مادى من صنف مادة الجسد لها طاقة مذبذبة الموجات ؟ أم هى شىء غير مادى . فإذا كانت شيئا غير مادى فنظرية المستر جون وليمسن تنهار لأنها لا تكون ذبذبات طاقة كما زعم . وإن كانت شيئاً مادياً فالأرواح تنحل بانحلال الجسد ولا يبقى ثمت عالم أرواح .

نقولا الحداد

٤ ـ تفسير الأحـــلام

للعلامة سجموند فرويد

سلسلة محاضرات ألقاها فى فينا

للاستاذ محمد جمال الدين حسن

أحلام الطفولة :

أظنكم تشعرون أننا قد تقدمنا فى سرعة زائدة عن اللازم ، وعلى هـذا فلنقصر من خطوتنا قليلا . تذكرون أننا عندما قمنا بتجربتنا الأخيرة فى محاولة التغلب على الصعوبة التى تنشأ عن التحريف فى الأحلام ، قلنا إنه من المستحسن أن نحتال على ذلك بأن نركز كل جهودنا فى اختبار الأحلام التى تكون خالية أو شبه خالية من التحريف إذا كان هناك أحلام من هذا القبيل. ولكننا بهذا القول نكون قد عدنا إلى الميعاد عن جادة الصواب ، لأن الطريق الذى سلكناه فى البحث لم يهدنا فى الواقع إلى معرفة شىء عن هـذه الأحلام الخالية من التحريف إلا بعد أن طبقنا طريقنا فى التفسير مراراً وتكراراً على أحلام من النوع المحرف ، وحللناها تحليلا مضنياً استنفد منا مجهوداً كبيراً .

وهذا النوع الذى نبحث عنه من الأحلام موجود فى الأطفال ، فأحلام الطفولة أحلام واضحة ، سهلة الفهم ، متماسكة خالية من التعقيد . وليس معنى هذا أن كل الأحلام فى الأطفال من هـذا النوع ، فالتحريف يبدأ عادة فى الظهور من بواكير الطفولة ، وتوجد تحت يدنا أحلام لأطفال بين الخامسة والثامنة تظهر فيها كل الخواص التى تظهر فى أحلام البالغين . ولكننا إذا اقتصرنا على النظر فى الأحلام التى تحدث فى المدة الواقعة بين بدء النشاط العقلى للطفل والسنة الرابعة أو الخامسة من حياته ، وجدنا أنها تحتوى على سلسلة من الأحلام يمكن أن نطلق عليها حقاً « أحلام الطفولة » . وهذه الأحلام قد توجد بصفة فردية فى أواخر الطفولة . كما أن كثيراً من البالغين يرون فى ظروف معينة أحلاماً لا تختلف عنها اختلافاً يذكر .

وهذه الأحلام فى إمكانها أن تمدنا بمعلومات وافية عن الطبيعة الأساسية للحلم نأمل فى أن تكون عامة تنطبق على جميع الأحلام على اختلاف أنواعها :

١ — هذه الأحلام لا تحتاج فى تفهم معناها إلى أى تحليل أو تطبيق لطريقتنا فى التفسير . فليس من الضرورى أن نستجوب الطفل الذى رأى الحلم بل يكفى أن نعرف شيئاً عن حياته . وهذه المعرفة لا بد منها لأننا نجد فى كل حالة أن حادثة من الحوادث التى وقعت للطفل فى اليوم السابق هى التى تفسر لنا الحلم ، وما الحلم فى الحقيقة إلا رد الفعل الذى ينتج عن هـذه الحوادث أثناء اليوم .

دعونى أضرب لكم بعض الأمثلة حتى نستطيع أن نبنى استنتاجاتنا القادمة عليها :

(ا) كان على طفل يبلغ من العمر سنة وعشرة شهور أن يقدم صندوقاً من الحلوى هدية إلى أحد أقرانه بمناسبة عيد ميلاده . ومن الواضح أن الطفل قام بهذا العمل على غير رغبة منه ، على الرغم من أنه قد وعد بأن ينال شيئاً منها لنفسه . وفى الصباح روى الطفل الحلم الآتى : « لقد أكل هرمان كل الحلوى » .

(ب) قامت طفلة تبلغ من العمر ثلاث سنوات برحلة بحرية لأول مرة فى حياتها ، فلما وصل الركب إلى الشاطىء أخذت الطفلة تصيح راغبة عن النزول من المركب فقد مر الوقت بالنسبة لها مراً سريعاً من غير شك . وفى صبيحة اليوم التالى قالت الطفلة : « لقد رأيت نفسى فى النوم على ظهر مركب يمخر عباب الماء » . وقد يكون فى إمكاننا أن نستنتج أن هذه الرحلة طالت عن الرحلة الحقيقية حتى تشبع رغبة الطفلة .

٢ — نرى من هذا أن أحلام الطفولة ليست عديمة المعنى بل هى عمليات عقلية واضحة المرمى مفهومة المعنى ، وقد سبق أن بينت لكم أن النظرية الطبية تفسر الحلم على أنه ظاهرة جسمية تنشأ عن اضطراب فى المعدة أو ما شابه ذلك . وقد شبه بعضهم بالأصوات التى تصدر عن آلة موسيقية من يد غير بارعة . ولكنكم بلا شك لن تغفلوا عن التناقض الواضح بين هـذا التشبيه وبين أحلام الأطفال التى رويتها لكم . فإذا كان فى استطاعة الطفل أن يقوم بعمليات عقلية كاملة أثناء النوم فليس من المعقول إذاً أن يقنع

الرجل البالغ بأن تجيء أحلامه رد فعل لعوارض جسمية ليس إلا ! هذا مع العلم بأن الطفل عادة يكون أعمق نوماً من الرجل البالغ .

٣ — هذه الأحلام خالية من التحريف ، وعلى هـذا فهى لا تحتاج إلى تفسير ، فالمحتوى الظاهر والمحتوى الباطن متماثلان . ومن هـذا يمكننا أن نستدل على أن التحريف ليس من الأشياء الضرورية فى تكوين الحلم . أظن هذه النتيجة سترفع عنكم عبئاً ثقيلا ، ومع هذا فإننا إذا دققنا النظر وجدنا أن التحريف موجود حتى فى هذه الأحلام وإن كان على درجة طفيفة جداً ، وأن هناك اختلافاً ولو بسيطاً جداً بين المحتوى الظاهر والمحتوى الباطن للحلم .

٤ — الحلم الذى يراه الطفل عبارة عن رد فعل لحادثة وقعت له فى اليوم السابق وخلفت بعدها آثاراً من النـدم أو الطموح أو رغبة لم تحقق . وهـذه الرغبة تتحقق فى الحلم فى صورة واضحة مكشوفة . ومن الواضح أننا لا نجد فى أحلام الطفولة هذه أى أثر للمؤثرات العضوية التى يركن إليها بعض العلماء فى تفسير الأحلام ولـكن ليس معنى هـذا أننا ننكر أثر هذه المؤثرات فى تكوين الأحلام ، وإنما كل ما أود قوله هو أن أسألكم لم تغفلون من مبدأ الأمر أن هناك مؤثرات عقلية كما أن هناك مؤثرات عضوية تقلق نومنا ؟ فنحن نعلم بلا شك أن هذه المؤثرات هى التى تمنع الرجل البالغ من النوم لأنها تجعل من العسير عليه أن يتهيأ للحالة العقلية اللازمة للنوم أى قطع كل صلة تربطه بالعالم الخارجى ، فهو لا يرغب فى أى شىء يقطع عليـه حبل أفكاره ويود لو ظل يعمل فيما هو مشغول به وهذا هو السبب الذى يمنعه من النوم . وعلى هذا فالمؤثر العقلى الذى يقلق نوم الطفل هو الرغبة التى لم تحقق والحلم هو رد الفعل الذى ينشأ عن ذلك .

٥ — نرى من هذا أن قيمة الحلم كرد فعل للمؤثرات العقلية تتوقف على قدرته على تصريف الرغبات المكبوتة حتى يزول المؤثر ويظل النوم متصلا . ونحن لا نستطيع أن نعرف بعد كيف يحدث هذا التصريف من الوجهة الديناميكية ، ولـكننا قد لاحظنا بلا شك أن الأحلام ليست مقلقة للنوم (وهى التهمة التى تلصق بها دائماً) وإنما هى حارسة عليه تخلصه من عوامل القلق والإزعاج . وقد يميل البعض إلى الظن بأننا لو لم نحلم لنمنا نوماً أحسن ولـكنه بذلك يكون مخطئاً لأن الحقيقة أن الفضل فى القـدر الذى ننعاه يرجع إلى الحلم وأننا لولاه لما نمنا على الأطلاق . وإذا كان الحلم لا يجد بدا من إزعاجنا قليلا فمثله فى ذلك كمثل الشرطى الذى لا يستطيع أن يتجنب إحداث جلبـة أثناء طرده من قد يعكر علينا هدوءنا أو يوقظنا من النوم .

٦ — من الصفات الرئيسية للأحلام أنها تنشأ عن رغبـة وأن محتوى الحلم يمثل هذه الرغبة . هذه واحدة والثانية أن الحلم لا يعبر عن فـكرة وحسب ، وإنمـا يمثل الرغبة كأنها تحققت . فمثلا فى الحلم الذى رأته الطفلة كانت الرغبة : « إنى أود أن أظل على ظهر المركب » أما محتوى الحلم فـكان : « لقـد رأيت نفسى على ظهر مركب يمخر عباب الماء » ومن هـذا ترون أنه حتى فى أحلام الطفولة هذه يوجد فرق بين المحتوى الظاهر والباطن للحلم . وأن هناك تحريفاً بسيطا إذ تحولت الفكرة فى المحتوى الباطن إلى تجربة حسية فى المحتوى الظاهر . وعلى هذا يجب علينا عند التفسير أن نعمل أولا على إعادة كل شىء إلى ما كان عليه .

٧ — تعتبر الأحلام توفيقاً بين قوتين : إحداهما تعمل على استغراقنا فى النوم والثانية تعمل على إيقاظنا منه لإشباع الرغبة المـكبوتة . فتكون النتيجة أننا ننام وفى نفس الوقت نشبع هذه الرغبة عن طريق الحلم .

٨ — جرى الناس على أن يطلقوا كلمة « أحلام اليقظة » على الخيالات التى يسبح فيها الإنسان وهو يقظان ليحقق بها آماله فى الطموح أو رغباته الجنسية . ولـكن أحلام اليقظة هذه تظل دائماً أفـكاراً وخيالات فقط ولا تتحول أبداً إلى تجارب حسية كما هو الحال فى الأحلام أى أنها تحتفظ بإحدى الصفات الرئيسية للأحـلام التى ذكرناها فى البند السادس ولا تحتفظ بالصفة الأخرى .

وهناك أيضاً أقوال مأثورة فى اللغة تشير إلى أن الحلم عبارة عن إشباع لرغبة . فـكلنا يعلم المثل القائل : « يحلم الخنزير بثمرة البلوط والأوزة بالذرة » . أو « بماذا يحلم الفروج ؟ بالحب »[1] . وهناك أيضاً جمل كثيرة تستخدم أثناء الحديث تشير إلى نفس المعنى كقولنا « جميل كالحلم » أو « ما كنت لأحلم بمثل هذا أبداً » .

(١) ونحن نقول فى أمثلتنا العامية : « الجعان يحلم بسوق العيش » المترجم

والآن تأملوا أى محصول غزير جمعناه فى غير صعوبة تذكر أثناء دراستنا لأحلام الطفولة ! فقد رأينا أن وظيفة الحلم هى المحافظة على النوم ، وأنه ينشأ عن قوتين متعارضتين تظل إحداهما ، وهى الرغبة فى النوم ، ثابتة ؛ بينما تعمل الأخرى على إشباع رغبة ملحة ، كما ثبت أيضاً أن الأحلام عبارة عن عمليات عقلية غنية بالمعانى ، وأن لها صفتين رئيسيتين هما إشباع الرغبات وتحويل الأفكار إلى تجارب حسية ؛ وهذا كله فى الوقت الذى كدنا أن ننسى فيه أننا ندرس التحليل النفسانى .

نرى من هذا أن الأحلام لو كانت كلها من نوع أحلام الطفولة لانحلت المشكلة ووصلنا إلى غايتنا فى غير ما حاجة إلى استجواب الحالم أو الرجوع إلى عقله الباطن أو استخدام طريقة الترابط المطلق . وعلى هذا فالمسألة التى علينا أن نبت فيها الآن هى معرفة ما إذا كانت الصفات التى تنطبق على أحلام الطفولة تنطبق كذلك على بقية الأحلام وبالأخص تلك الأحلام التى تبدو غير واضحة المعنى والتى لانستطيع أن نرى فى محتواها الظاهر أية إشارة أو تلميح إلى رغبة ظلت بغير إشباع من اليوم السابق . هذه الأحلام فى رأيى قد تعرضت إلى درجة عالية من التحريف وعلى هذا أرى أن لا نتسرع بالحكم عليها ، فأغلب الظن أننا سنحتاج فى التغلب على هذا التحريف إلى معونة التحليل النفسانى الذى استطعنا أن نستغنى عنه أثناء دراستنا لأحلام الطفولة .

ومع هذا فهناك على الأقل نوع آخر من الأحلام خال من التحريف كأحلام الطفولة ويعبر مثلها عن إشباع رغبته . وهذا النوع ينشأ عن الحاجات الطبيعية الملحة كالجوع والعطش وإشباع الرغبة الجنسية . فتحت يدى مثلا حلم لطفلة لها من العمر سنة وسبعة شهور يحتوى على قائمة بأصناف المأكولات وفى أعلاها اسم الطفلة . وقد جاء الحلم كرد فعل ليوم اضطرت فيه الطفلة إلى الصيام عن الطعام نظراً لسوء الهضم الذى ألم بمعدتها نتيجة لكثرة الأكل من نوع من الفاكهة ظهر مرتين فى الحلم . وقد أثبتت المشاهدات أن السجين الذى يترك بغير طعام ، أو المسافر الذى يعانى الجوع والحرمان يحلم دائماً بإشباع رغباته . وقد جاء فى كتاب لأوتو نوردنسكولد Otto Notdenskjold عن العصبة التى أمضى معها فصل الشتاء ما يلى :

« كانت أحلامنا فى هذا الوقت تشير بوضوح إلى الاتجاه الذى كانت تتخذه أفكارنا ، فلم يسبق لنا قبل ذلك أن رأينا أحلاماً بهذه الكثرة والوضوح ، حتى إن الرفاق الذين كانوا لا يحلمون إلا نادراً أصبحت لديهم قصص طويلة يقصونها علينا فى الصباح عند ما كنا نتبادل رواية ما قمنا به من تجارب فى هذه الدنيا الواسعة من الأطياف . وقد كانت الأحلام كلها عن هذا العالم الخارجى الذى أصبح بعيداً عنا ، ولكنها كانت غالباً ما تحوى تلميحات إلى الحالة التى كنا عليها ؛ فالأكل والشرب والسفر كانت فى أغلب الأحيان المحور الذى تدور حوله أحلامنا ... فكان بعضنا يحلم بالموائد الحافلة ، والبعض الآخر يحلم بالسفن رائحة وغادية وهكذا . »

وإذا كان أحدكم قد أكل يوماً أكلة أظمأته أثناء الليل فما لا شك فيه أنه سيحلم بشرب الماء . ولكن هذا الحلم بالطبع لن يخفف عنه حدة الظمأ ، وما يحدث فى هذه الحالة هو أنه يصحو من النوم ظمآن ويضطر إلى أن يشرب ماء حقيقياً . والخدمة التى يؤديها الحلم فى هذه الحالة ليست بذات قيمة من الوجهة العملية ، ولكنها مع ذلك ترينا أن الغرض من الحلم كان حماية النوم من المؤثرات التى تدفعنا إلى اليقظة والعمل ، وقد تستطيع هذه الأحلام أن تؤدى الغرض منها إذا كانت الرغبة على درجة أقل من الحدة

وليس معنى هذا أن أحلام « إشباع الرغبة » التى هى من نوع أحلام الطفولة لا تنشأ عند البالغين إلا كرد فعل للحاجات الطبيعية الملحة التى ذكرتها سابقاً ، وإنما هناك أنواع أخرى كذلك من الأحلام ، قصيرة واضحة تنشأ عن حالة عقلية خاصة تكون مستولية على تفكير الشخص . فمثلا هناك « أحلام الملل » ، وهى تنشأ عند ما يكون الشخص آخذاً فى الاستعداد للقيام بعمل هام كرحلة طويلة ، أو مشاهدة مسرحية ذات موضوع يستهويه ، أو زيارة صديق ، أو سماع محاضرة شيقة ... الخ . فمثل هذا الشخص ما تكاد عينه تغفو حتى تلم به الأحلام فتحقق له مقدماً ما كان يستعد لتحقيقه ، فإذا به يرى نفسه على ظهر الباخرة ، أو فى قاعة التمثيل ، أو يتحدث إلى صديقه الذى كان يأمل فى زيارته وهكذا.

وهناك أيضاً أحلام من نوع آخر يطلق عليها « أحلام الراحة » ، وهى تنشأ عند ما يكون الشخص مستغرقاً فى النوم

لا يريد أن يصحو منه أبداً ، وفيها يرى الشخص نفسه كأنما هو يغسل وجهه ، أو يرتدى ملابسه ، أو فى طريقه إلى المدرسة ، ومعنى ذلك أنه يفضل أن يحلم أنه استيقظ من النوم على أن يستيقظ منه فعلا . وفى هذه الأحلام نرى أن الرغبة فى النوم (وهى التى قلنا عنها إنها تدخل فى تكوين الأحلام) ، تتمثل بوضوح وتبدو كأنها السبب الحقيق فى تكوين الحلم . وهى فى هذا الاعتبار تدخل ضمن الحاجات الطبيعية اللحة التى ذكرناها سابقاً .

تذكرون أننى سبق أن قلت لكم إننا نجد فى جميع الأحلام فيما عدا أحلام الطفولة وما يشبهها ، عائقاً يعوقنا عن التفسير وهو التحريف . ونحن لا نستطيع أن نقرر من الآن إن كانت هذه الأحلام أيضاً إشباعاً لرغبات ، كما أننا لا نستطيع أن نخمن أى مؤثر عقلى دفعها إلى التكوين ، ولا أن نثبت إن كانت هى أيضاً تعمل كأحلام الطفولة على تصريف الرغبات . فالحقيقة أن هذه الأحلام يجب أن تفسر أولا ، أى تترجم؟ ولذا يجب علينا أن نعكس عملية التحريف ، وأن نستبدل المحتوى الظاهر بالمحتوى الباطن ، وذلك قبل أن نقرر إن كانت الصفات التى اكتشفناها فى أحلام الطفولة تنطبق أيضاً على بقية الأحلام على اختلاف أنواعها

(يتبع) محمد جمال الدين حسن

طـــائفة المستعمرين
فى شمال أفريقيا

للأستاذ عبد المجيد بن جلون

ما من شك فى أن فكرة الاستغلال الاقتصادى هى الأصل فى الاستعمار ، فقد نشأت نتيجة لتطور الاختراعات ووجود أزمة المواد الأولية فى دول قادرة على الصناعة الضخمة السريعة ، بينما توجد بلاد عاجزة عن الاستغلال وتتوفر لديها المواد الأولية بكثرة فى نفس الوقت . ثم استتبع ذلك حاجة الدولة المستغلة إلى إرسال أفراد إلى هذه البلاد ، لكى يشرفوا على العمل فى أرض عجز أهلها عن التنظيم والعمل ، طبقاً للنظريات الحديثة . وهكذا نشأت فكرة الاستيطان فى البلاد المستعمرة ، أى أنها كانت تستند إلى عامل زيادة الإنتاج وتغذية المصانع بأكبر كمية مستطاعة من تلك المواد الأولية .

وإذا نحن انتقلنا إلى الاستعمار الفرنسى فى شمال أفريقية وجدنا أنه تعدى هذه الحدود تعدياً مخيفاً ، إذ اتخذ شكل هجرة كان للسياسة فيها دخل كبير ، وكان الأساس الظاهرى الذى تستند إليه هو أن المنتج الفرنسى أقدر من المنتج المحلى ، ولذلك برزت فكرة انتزاع الأراضى وتوزيعها على المستعمرين الفرنسيين لتحقيق هذه المصلحة العامة ... المصلحة العامة التى لا تدخل فى حسابها مصلحة الأهلين .

أما فى الحقيقة فإن فرنسا كانت تستند فى إرسال المستعمرين إلى شمال أفريقيا إلى بواعث سياسية منذ احتلت جيوشها الجزائر سنة ١٨٣٠ ، وقد كان شعار الكونت ديسلى المحارب « الفتح بالسيف والعمران » . وقد ظلت هذه العبارة شعارا للاستعمار الفرنسى فى أفريقية الشمالية إلى اليوم .

وليست مشكلة الجنسية التى أثارتها فرنسا فى الجزائر ببعيدة عن سياسة نزع ملكية الأراضى ، لأنها كانت تعمل على تفتيت القومية الجزائرية بإدخال عنصر جديد إلى البلاد عامل ونشيط ، وإذا لم يكن من المستطاع أن تكون فيها أغلبية عددية فإنها كانت تفكر فى إنشاء أقلية أكثر أهمية من الأغلبية العددية ، وذلك بما يتوفر لديها من نشاط وقدرة وتفوق . ولذلك نجد أن فرنسا كانت تمنح جنسيتها للمواطنين بشروط معينة ، ثم نجدها بعد ذلك قد منحت هذه الجنسية لليهود الجزائريين جملة واحدة بمقتضى قانون ٢٤ أكتوبر سنة ١٨٧٠ .

ولا محيد لنا عن الإشارة إلى نشأة الاستعمار الفرنسى فى الجزائر إذا نحن أردنا نفهم هذا الموضوع ، لأنه امتد منها إلى تونس ثم إلى مراكش . وجدت فرنسا الأراضى الجزائرية من أملاك الدولة طبقاً للنظام العثمانى ، فأبقت على ذلك النظام لكى تستعين به على منح ما تشاء منها لمن تشاء . واستولت فى الحال على أراضى الأتراك وأراضى المحاربين ، وكانت تمنح هذه الأراضى إلى الفرنسيين وتعترف لهم بملكيتها ، بينما ظلت الأرض التى

يقيم فيها الوطنون غير معترف بملكيتهم لها . وقد امتد هـذا الأمر إلى سنة ١٨٦٣ ، حينما اعترف لهم نابليون الثالث بهـذه الملكية .

وخرجت فكرة المحراث من حيز التفكير إلى حيز الوجود وبدأ الفرنسيون يدفعون بالجزائريين إلى الجنوب ليستولوا على الأراضي الخصبة في الشمال . لكنهم وجدوا أنفسهم أمام مشكلة جديدة هي : من أين لهم أن يوجدوا طائفة المستعمرين وبلادهم عاجزة عن المستعمرين من أبنائها ؟

حصل بعد الثورة الفرنسية في سنة ١٨٤٨ — وهي السنة التي صدر فيها قرار باعتبار أراضي الجزائر أراضي فرنسية — أن عمت البطالة بين الطبقة العاملة في باريس ، إلى درجة فادحة ، فقرر المجلس الوطني الفرنسي إرسال العمال إلى الجزائر لاستعمار الأراضي ، ليخفف بذلك من حدة البطالة ، ويحقق الهـدف الاستعماري في تلك البلاد . وكانت الحكومة تنقل النهال مجاناً إليها فإذا وصل العامل إلى هناك منحته عشرة هكتارات من أجود الأراضي الزراعية .

بيد أنه لم يكن من اليسير أن يصبح عامل المصنع فلاحا . لقد توافد هؤلاء المستعمرون إلى أرض الجزائر أفواجا أفواجا ولكن بدلا من أن يبرهنوا على تفوقهم في الانتاج أفسدوا الأرض وعجزوا عن استغلالها ، وما هي إلا بضع سنوات حتى بدأوا يرجعون إلى فرنسا من جديد وكان عدد الذين رجعوا أكثر من النصف .

وهكذا عجزت فرنسا عن أن تمد الجزائر بالفلاحين من أبنائها ، ولكنها لم تستطع بالرغم من ذلك أن تتنازل عن فكرة إيجاد أقلية تفتت القومية التي قد تحدث لها مشاكل في المستقبل تعجز عن مقاومتها ، ولذلك عمدت إلى اتخاذ إجراء خطير ، هو تشجيع الأجانب من اسبانيا وإيطاليا وكورسيكا على الهجرة إلى تلك البلاد والقيام بالدور الذي عجز أبناؤها عن القيام به . وفعلا توافد عليها خليط غريب من أجناس مختلفة ، منحتهم فرنسا جنسيتها مقرونة بامتيازات عديدة ، ووزعت عليهم الأرض ، ومن هؤلاء تناسلت الكثرة الغالبة من طائفة المستعمرين ، الذين يدعون أنفسهم بالفرنسيين الجزائريين ، وازداد خطرهم استفحالا مع مرور السنين .

ولقد كانت الإدارة المحلية دائما أشد تطرفاً من حكومة باريس في تشجيع طائفة المستعمرين هذه منذ نشأتها ، حتى إن التشريعات التي أصدرها نابليون الثالث لإنصاف عرب الجزائر قبرت في الإدارة المحلية بتأثيرهم ، وقد ظلت الإدارة تراوغ في تنفيذها إلى أن قامت الجمهورية الثالثة وتنوسي أمر تلك التشريعات نهائيا .

ثم بعد ذلك مدت فرنسا حمايتها على تونس سنة ١٨٨١ ثم تقدم الزمن واستطاعت أن تمدها على مراكش أيضاً سنة ١٩١٢ فكان شعار الفرنسيين فيهما أيضاً هو « الفتح بالمحراث والسيف » وجاء المستعمرون الفرنسيون في إثر الجيش وبدأت نفس الإجراءات القديمة تتخذ في أفريقية الشمالية كلها ، على الرغم من التباين الموجود في علاقة شعوبها بفرنسا ، ولم تمر إلا مدة قصيرة حتى كان خطر هذه الطائفة يهدد مراكش نفسها التي لم يمر اليوم على تبعيتها لفرنسا سوى خمسة وثلاثين عاما .

وتعمل تلك الطائفة اليوم في تونس ومراكش على أن تنال كراسي في البرلمان الفرنسي لكي يزيد تأثيرها في السياسة الفرنسية وتعهد لاعتبار أراضيهما أراضي فرنسية ، ولكنها اصطدمت بالقومية فيهما ، وقد كاد يتم تأسيس دائرة انتخابية للفرنسيين فيهما لولا احتجاج جلالة ملك مراكش وسمو باي تونس على ذلك ، ولولا أن الوضعية السياسية في البلدين تمنع من تأسيس مثل هذه الدائرة ، ولكن هذا لم يفت في عضد المستعمرين ، إذ ما يزالون يسعون في نشاط للوصول إلى غايتهم متحينين الفرص وعاملين على خلقها .

وهم يتخذون مختلف الوسائل المشروعة وغير المشروعة للتأثير على العسكريين والموظفين ، سواء في هذه البلاد أو في فرنسا . وعلى ذلك فإننا نستطيع أن نقول إن وجود هـذه الطائفة خطر شديد على الحياة الاقتصادية ، إذ يستطيع أفرادها بما لهم من نشاط وقدرة وأساليب خاصة ، أن يهدموا القواعد التي تسير عليها الدولة حتى إن كبار الموظفين الفرنسيين يصطدمون بهم ، وقد حدث كثيراً أن اصطدم بهم ممثل فرنسا نفسه .

وتمتاز طائفة المستعمرين بالجشع الذي لا نهاية له ، والأنانية التي تستهين بكل شيء في سبيل تحقيق المآرب الشخصية ، كما يمتاز أفرادها بالتعصب والتطرف وسرعة التأثر ، وبالعمل الدائب المستمر على الوقوف في وجه الأهالي حتى لا يكسبوا أي حق من الحقوق لأنهم يعتقدون أن في ذلك ما يمس مصالحهم ، وهم

الأدب في سير أعلامه :

١٢ ـ تولســـتوى

[قة من القمم الشوامخ فى أدب هذه الدنيا قديمه وحديثه]

للأستاذ محمود الخفيف

في القوقاز

كان أكثر ما يجد من الأنس فى صحبة صديقه سادو وفى صحبة رجل آخر هو إيشكا القوزاق صاحب الكوخ الذى كان يقيم به ، وذلك الذى برع فى الصيد براعة عظيمة أو الذى برع فى الحديث عن مقدرته ومهارته فيه ، وعن أيام شبابه الأولى وكيف كان النوانى يأخذن عليه كل سبيل ويفتتن به كل الافتتان ، ولقد جعل منه ليو صورة إروشكا فى قصته « القوزاق » فبلغ فى ذلك غاية الإبداع .

وكان الصيد من أحب ما يلهو به فى ساعات فراغه ، وقد كانت الأرض غنية بطلبته من الأرانب البرية والثعالب ، وكان يصحبه إيشكا إلى قرى وأماكن بعيدة فى الجبال حيث كانت تحيط بهما المخاطر فى كثير من الحالات ...

وليته جعل للصيد كل فراغه ، فلقد عاد إلى اليسر منذ سنة على الرغم من مغالبته نفسه ابتغاء الإقلاع عنه ، وما استطاع أن يكف عنه إلا ستة أشهر بعد أن وقع فى الشرك ولم يمض عليه فى القوقاز أسبوعان ؛ وما إن عاد إلى التفرج على إخوانه الضباط وهم يلعبون حتى غلبه حب اللعب فأقبل عليه إقبال النهم الذى حيل بينه زمناً وبين الطعام ، فتى كتاب منه إلى عمته تاتيانا فى شهر يناير سنة ١٨٥٢ أخذ يقص عليها كيف عاد إلى اليسر وكيف لحقته الخسائر من كل فج ! وظل هذا شأنه طول تلك السنة والتى تلتها حتى عاوده ندمه وضيقه .

أما عن جانب الجد من حياته فى القوقاز ، فإنه فى الجيش قد أبدى من البسالة فى مواطن كثيرة ما استحق به صليب سان جورج للبطولة ، ولكنه لم يحزه فعلا نظراً لعجزه عن تقديم شهادات وأوراق خاصة كان لا بد أن يقدمها من يحظى بهذا الإنعام ...

وكان كما سلفت الإشارة إليه قد أخذ يكتب منذ سنة ١٨٥١ وفى شهر يوليو سنة ١٨٥٢ أتم كتابه « عهد الطفولة » باكورة

لا يضمرون عطفاً للارض التى يعيشون بفضلها ولا للدولة الفرنسية التى تحميهم ، كما أنهم على استعداد لمناصرة أى نظام يستطيعون فى ظله أن يشبعوا نهمهم ، ولو قام ذلك النظام على أنقاض النظام الفرنسى الحالى . وربما بلغ بهم الأمر حد التآمر على الممثل الفرنسى لأنه لم يحقق لهم مأربا ، بل يبلغ بهم الأمر أن يحتجوا فى جرأة ووقاحة إذا ماتال المواطنون حقاً من الحقوق البسيطة . إنهم ليسوا من صميم الفرنسيين ، ولكن فرنسا هى التى تتحمل مسؤولية ما يقومون به من أعمال لاستعباد الأهلين الفلاحين فى هذه البلاد ، واستغلال جهودهم وامتصاص دمائهم وكل المساوىء التى تتمثل فيهم . فرنسا مسؤولة عن أعمالهم لأنها هى التى عملت على أن تكون حياتها فى أفريقية الشمالية معتمدة على هذه الطائفة الخطيرة وهى التى أنشأتها وساعدت على تمكينها من أجود الأراضى الزراعية ومن مقاليد الحياة الاقتصادية عموما .

وسوف تستمر الفوضى فى أفريقية الشمالية ما دامت هذه الطائفة موجودة فيها على هذا النحو الخطير ، لسبب بسيط هو أنها تستمد حياتها من هذه الفوضى ، فهى لا تصطاد إلا فى الماء العكر ، ومن مصلحتها أن لا يصل الوطنيون إلى أى اتفاق مع الحكومة الفرنسية ، ولذلك فإن أول خطوة كان يجب أن تتخذها فرنسا هى أن تحد من نشاطها وتضرب على يدها وتكافح هؤلاء الناس الذين لا يستوحون فى حياتهم سوى ملء الجيوب والبطون . أما تفتيت القومية فى تلك البلاد فلعل هذه السنين الطويلة الحافلة بالمآسى كافية لكى تفهم الفرنسيين أنهم يحاولون المستحيل ، فقد برهن العربى فى أفريقية الشمالية على أمة غير قابل لأن يفنى مهما كانت القوة التى تحاول أن تقضى عليه ، وربما عجز الخيال عن تصوير النتائج الخطيرة التى يمكن أن تنجم عن استمرار هذه الطائفة فى التغوى والاستعلاء .

عبد المجيد بن جلون

فنه وخطوته الأولى صوب المجد وذهاب الصيت وأرسلها بإمضاء ل . ن . إلى مجلة شهيرة كانت تسمى « المعاصر » وكان يصدرها رجلان من أعلام الأدب وقتئذ وهما نكراسوف وبانييف ...

وظل ليو شهرين ينتظر رداً من المجلة وهو يسلم نفسه إلى الأمل الحلو تارة وإلى اليأس المرير تارة حتى جاءه كتاب من نكراسوف ينبئه فيه بقبول القصة للنشر ، ولكن على ألا يدفع لصاحبها أجراً حسب ما تعارف عليه أصحاب المجلات الأدبية يومئذ إذ كانوا لا يدفعون أجراً لكاتب غير معروف على أول شيء يقبل منه للنشر ...

وفرح تولستوى فرحا عظيما بالنشر فى ذاته فهذه أمنيته ، أما الأجر فما خطر بباله قط ؛ وازداد فرحا إذ جاءه كتاب ثان من نكراسوف يقول فيه إنه ازداد رضاء عن القصة وهو يصححها للطبع وأنه يعتقد أن مؤلفها ممن وهبوا المقدرة ، وإنه لأمر ذو أهمية أن يعلم المؤلف ذلك فى بداية عهده بالكتابة ... . .

ونشرت القصة فى عدد أكتوبر فسرعان ما حظيت بثناء أهل الفن جميعا وفى مقدمتهم تُرجنيف ذلك الذى كان اسمه من أشهر الأسماء يومئذ فى فن القصة ، ومنهم دستويفيسكى وكان فى منفاه بسيبيريا فكتب إلى أحد أصدقائه يسأله من يكون ل . ن . هذا صاحب تلك القصة ...

ولم يكن بالأمر الهين أن يلتفت ترجنيف ودستويفسكى إلى هذا الكتاب فقد خلف هذان الكاتبان جوجول فى زعامة القصة واغتدى اسماهما أرفع الأسماء فى الجيل الذى أعقب جيل جوجول ...

وطابت نفس الفتى ليو نيقولا تولستوى وابتهج فؤاده بهذا النجاح ، وإن كان ضايقه من الناشر أنه غير عنوان الكتاب فجعله « تاريخ عهد طفولتى » بدلا من عنوانه الأصلى « عهد الطفولة » وذلك أن الكاتب كما ذكر فى أكثر من موضع لم يقصد بكتابه أن يكون ترجمة منه لنفسه ... وكذلك ضايقه أن الرقيب تناول بالحذف أو التغيير بعض عبارات الكتاب .

أخذت تتفتح الأكمام فى هذا الكتاب عن عبقرية الكاتب الناشىء الذى لم يتجاوز الرابعة والعشرين من عمره ، وبدأت تنجلى خصائص فنه وتتضح مواهبه وفى مقدمة تلك المواهب إحساسه المرهف وقلبه الشاعر وذكاؤه الحاد وبصيرته النافذة إلى أعماق الأشياء المحيطة بتفاصيلها ودقائقها وروحه الدائبة التوثبة التى لا تعرف سأماً وحيويته الفكرية التى لا تقل عن حيويته البدنية .

أما فنه فكان قوامه الأصالة والصدق والسمو وتجنب ما لا عائدة منه فى التعبير والتصوير ، وكان يجمع فيه بين عاطفة الفنان ومهارة الصانع وتفطنه إلى كنه ما فى يده ؛ وكان يقبل على الكتابة فى تحمس شديد وإخلاص بالغ ، ثم يطيل النظر فيما يكتب فيمحو ويثبت ويحذف ويضيف حتى يستقر على وضع ترتاح نفسه إليه ويقرأ ما يكتبه على من يدخل عليه يتبين أثره فى نفسه ، كما كان ينفعل انفعالا شديداً إذ يتلو لنفسه ما كتب فتدمع عيناه ويهتز بدنه وترتعش يداه ، ثم يشيع السرور فى كيانه وتستقر الطمأنينة فى وجدانه .

كتب فى مذكراته فى هذه السن المبكرة يقول فى أوائل سنة ١٨٥١ « إن الخيال هو مرآة الطبيعة ، مرآة نحملها فى أنفسنا وفى هذه المرآة تصور الطبيعة ، وأجل الخيال هو أصفى المرايا وأصدقها وتلك هى التى نسميها العبقرية ... إن العبقرية لا تخلق وإنما هى تعكس ما ترى » وقال فى موضع آخر « إن الكتابة الأدبية ينبغى أن تكون أغنية منبعثة من صميم نفس الكاتب » .

لم يكن كتابه « عهد الطفولة » ترجمة لحياته ، ولم يكن كذلك عملا خياليا بحتاً ، وإنما كان وسطاً بين هذا وذاك ، ولعله كان إلى وصف حياته وبيئته الأولى أقرب . قالت زوجته فيما بعد « كانت كل الصور فيه مشتقة من أعضاء أسرته ، وكان الإسكندر إسلنيف هو صورة جدى لأمى » .

ولم يعن تولستوى فى كتابه هذا بالحوادث فى ذاتها فليس فيه إلا الحياة العادية التى يحياها الناس كل يوم ، وإنما عنى بإبراز المشاعر والأحاسيس التى تثيرها الحوادث فيما صور من الأشخاص فكان عمله أقرب إلى التحليل النفسى الذى سوف تمتاز به القصة الروسية عما قريب بوجه عام وفى فن دستويفسكى بوجه خاص .

ولقد وفق تولستوى توفيقاً كبيراً فى تصوير الخلجات النفسية فى كتابه هذا حتى ما يظن قارئه (إن لم يكن يعرف) أنه

عمل مبتدىء ، هـذا إلى دقة اللمسة الفنية والبراعة فى عرض الصور مع وضوحها وخلق المناسبات ، واختيار ما يحتاج إليه السياق فى غير استطراد ممل أو على حـد تعبيره « استبعاد كل ما لا ضرورة له وكل ما هو سطحى أو ضعيف » .

وللكتاب أهمية من ناحية أخرى إذ هو يرينا تأثره إلى حد ما بروسو وستندال ودكنز وبخاصة فى قصة دافيد كوبر فيلد التى هى فى الواقع حياة دكنز فى بيئته الأولى مقنعة كما شاء القصصى العظيم ، وكانت هذه القصة كما ذكرنا تنشر تباعاً يومئذ مترجمة إلى الروسية فى مجلة المعاصر ...

وحفزه نجاحه فى كتابه الأول إلى أن يكتب « عهد اليفاعة » فأقبل على ذلك فى نشاط وأمل وغبطة ؛ وكان أثناء كتابته « عهد الطفولة » قد كتب بعض الأقاصيص عن حياته فى الجندية ومنها « قطع الغابة » و « الغارة » ، وقد أرسل هذه الأخيرة إلى مجلة « المعاصر » فنشرتها وقد اطمأنت إلى القصصى الشاب ؛ ولكن الرقيب شوه بعض أجزاء هذه الأقصوصة حتى لقد اشتكى مؤلفها قائلا « لقد قضى عليها الرقيب ، فقد محا كل ما كان حسناً فيها أو بدله » .

وأقبل القصصى الشاب على مذكرته يثبت فيها ما يعتزم كتابته من قصص ؛ وكلما طرأ على خاطره موضوع يصلح لقصة عجل بإثباته ودون ما يعن له من ملاحظات ليعود إليها فى حينها ، وكلما أعجبته حادثة أو شخصية ممن يحيطون به كتبها مخافة أن ينساها ليجدها فيما بعد حين يأخذ فى بناء قصصه وهكذا بث نجاحه الأول فى نفسه كثيراً من الأمل والنشوة ...

* * *

أخذ يزداد سأم الفتى من القوقاز ومن حياة الجندية يوماً بعد يوم ، منذ أن ذهبت عن تلك الحياة جدتها ؛ واشتد ضيقه فى شهر أكتوبر سنة ١٨٥٢ حتى إنه ليكتب فى يومياته إنه يعد سنى نفيه من ذلك التاريخ ، ويقول فيما يُشعر بالأسى إنه لن يستطيع أن يعتزل خدمة الجيش إلا سنة ١٨٥٥ « وعندئذ أكون فى السابعة والعشرين من عمرى ، وما أكثر ما أكون من الكبر فى هذه السن ! ... ثلاث سنوات أخرى فى خدمة الجيش منذ اليوم ؟ إن على أن أقضيها فيما يجدى » .

وفى مستهل سنة ١٨٥٣ يقول « يا للناس من أغبياء ! إنهم جميعاً وبخاصة أخى لا يدعون الخمر ، وهذا شىء أراه كريها ... إن الحرب أمر باطل ... هى شر لا ريب حتى إن الذين يخوضون غمارها ليحاولون تلقاءها أن يخنقوا ضمائرهم . أحق ما أنا فاعل ؟ أرشدنى يا إلهى واغفر لى إن كنت أعمل باطلا » ...

والحق إنه لولا ما كان يصادفه فى القوقاز مما يكون مادة طريفة لفنه من الناس والحوادث والمناظر ، ما استطاع صبراً على العيش هناك ، ولا أطاق حياة الجندية وما فيها من خشونة وما كانت تبعثه فى نفس كنفسه من سأم وضيق بأيامها المتكررة المتشابهة ...

وبدأ يشكو أستاماً فى معدته وأمعائه وكان مرد ذلك إلى ما اعتاده من إسراف فى الطعام ، فقد كان من مرذول عاداته نهمه فى تناول أنواع من الأطعمة كان يحبها كالفطائر والمثلجات وأصناف الحلوى ، وكان لا يستطيع أن يصد نفسه عنها إذا تهيأت له ، أو يفطمها إذا غابت عنه ، وإنما كان يسعى إليها سعياً حتى يظفر منها بأوفر نصيب وإن مسه الضر ؛ وكان لا يكترث لنصح أو يشفق من أذى اتكالا على ما يحس من قوة بنيته وشدة حيوانيته ، ورغبة منه فى تعويض ما يبذله من طاقة فى تلبية نداء جسده ... ؛ ولكن ذلك النهم قد أضر بمعدته ضرراً أخذ يزداد منذ كان فى القوقاز وسوف يتمكن منها حتى ليستعصى على العلاج حين يتقدم به العمر ...

وكذلك أخذ يشكو من الروماتزم والحمى والرعاف والتهاب الحلق فى كثير من الأحيان ، ونجده يكتب إلى عمته تاتيانا ذات مرة يقول لها « لا تظنى أننى أخفى عنك شيئا ... إنى وإن كنت متين البنية أعانى دائما ضعف الصحة » .

وفى شهر مارس سنة ١٨٥٣ يكتب فى يومياته قائلا « إن الخدمة فى القوقاز لم تجر على إلا المصاعب والكسل ومعرفة غير الأخيار ... إنه ينبغى أن أخلص منها أسرع ما أستطيع ... لقد فقدت ما كان معى من المال جميعاً ، ولا زلت مديناً بثمانين من الروبلات لأوجولين وستة ليانوفتش وخمسين لسكوفتين وثمان وسبعين لقنسطنطينوف ؛ وتبلغ جميعاً أربع عشرة ومائتين ، وقد أنفقت فضلا عنها ثلاثين ومائتين كانت كل ما أملك ... إن ذلك لسىء » .

(يتبع)

العقيف

الكيا الهراس

للأستاذ برهان الدين محمد الداغستاني

٤٥٠ — ٥٠٤ هـ

اسمه ونسبته :

هو عماد الدين شمس الإسلام أبو الحسن علي بن محمد بن علي الطبري المعروف بالكيا الهراس ، والكيا بهمزة مكسورة بعدها لام ساكنة ثم كاف مكسورة بعدها ياء مثناة من تحت كلمة أعجمية معناها : الكبير القدر المقدم بين الناس[1] . والهراس بتشديد الراء لا تعلم نسبته لأي شيء[2] .

مولده ونشأته الأولى في طبرستان :

ولد الكيا في طبرستان خامس ذي القعدة سنة خمس وأربعمائة من الهجرة ونشأ فيها نشأته الأولى حتى بلغ الثامنة عشرة . ويقول مترجموه إنه تفقه في بلده قبل الخروج إلى نيسابور . وليس فيما لدينا من المراجع ما يكشف عن حاله في بلدته مدة ثماني عشرة سنة التي قضاها فيها سوى هذه النبذة القصيرة ولا تذكر شيئاً بعد ذلك عن أبيه وعائلته وبيئته كما أنها لا تذكر شيئاً عن شيخه أو شيوخه الذين تفقه عليهم ، وعلى كل حال فدراسته الفقهية التي تلقاها في بلدته قد أعدته وهيأته لتلقي دروس شيخ الشافعية في عصره إمام الحرمين الجويني في نيسابور والاستفادة منها بل جعلته في مقدمة تلامذته ومريدي درسه . ونستطيع أن نفهم من هذا أن دراسته الأولى كانت في مستوى علمي متوسط — على الأقل — إن لم نقل في مستوى عال وإلا لما تهيأ له أن يستفيد من دروس إمام الحرمين من يوم وصوله إلى نيسابور .

في نيسابور :

لا بد أن الكيا — وهو يطلب العلم في بلده — بلغته شهرة إمام الحرمين عبد الملك بن عبد الله بن يوسف الجويني رئيس الشافعية في عصره ، وتطلعت نفسه المتعطشة إلى العلم إلى لقيا هذا الإمام الجليل والأخذ عنه فارتحل وهو في الثامنة عشرة إلى نيسابور .

يقول ابن عساكر في تبيين كذب المفتري[1] : « ورد نيسابور في شبابه وكان قد تفقه فحصل طريقة إمام الحرمين وتخرج به فيها وصار من وجوه الأصحاب ورؤوس المبدين في الدرس ، وكان يعيد الدرس على جماعة حتى تخرجوا به ، وكان مواظباً على الإفادة والاستفادة . ونقل السبكي في طبقات الشافعية الكبرى[2] عن الكيا نفسه قوله : كانت في مدرسة سرهنك[3] بنيسابور قناة لها سبعون درجة وكنت إذا حفظت الدرس أنزل القناة وأعيد الدرس في كل درجة في الصعود والنزول وقال : وكذا كنت أفعل في كل درس حفظته ثم يقول السبكي : وفي بعض الكتب أنه كان يكرر الدرس على كل مرقاة من مراقي درجة المدرسة النظامية بنيسابور سبع مرات وأن المراقي كانت سبعين مرقاة .

وهذا الذي نقلناه يدلنا على أن الكيا في نيسابور كان طالباً مجداً بكل ما تحتمله كلمة مجد من معنى ، وأنه ظل على جده واجتهاده في طلب العلم حتى أصبح من كبار تلامذة إمام الحرمين وحتى إنه كان يقوم بإعادة دروس شيخه على كثير من زملائه الطلبة حتى

---

(١) هذا تفسير ابن خلكان في وفيات الأعيان (١ : ٤٦٥) وأما غيره ممن تعرض لشرح هذه الكلمة فقد اقتصر على أن معناها : الكبير في لغة الفرس ويقول ابن خلكان : ولا أعلم لأي شيء قيل له : الكيا .

(٢) طبقات الشافعية لابن شهبة ورقة ٣٠ مخطوط وشذرات الذهب لابن العماد (٤ : ٨) طبع القدسي — القاهرة .

(١) ص ٢٨٨ طبع المعهد الدمشقي وهذه النبذة عن الكيا نقلها ابن عساكر في تبيين كذب المفتري فيما نسب إلى الإمام أبي الحسن الإشعري عن الشيخ أبي الحسن عبد الغافر بن إسماعيل الفارسي مؤلف تاريخ نيسابور كما نقلها عنه أيضاً ابن خلكان في الوفيات والسبكي في طبقات الشافعية .

(٢) ٣ : ٤٨١ طبع القاهرة .

(٣) مدرسة سرهنك هذه هي النظامية التي بناها نظام الملك أبو علي الحسن بن علي بن إسحاق الوزير الفارسي الكبير المولود سنة ثمان وأربعمائة والمقتول في عاشر رمضان سنة خمس وثمانين وأربعمائة . بقي نظام الملك وزيراً ثلاثين سنة وزر لألب ارسلان السلجوقي حتى قتل سنة ٤٦٥ ؛ ثم لابنه ملكشاه إلى أن قتل هو في عاشر رمضان سنة ٤٨٥ ؛ واشتهر نظام الملك بأنه أول من بنى المدارس في الإسلام فقد بنى النظامية في نيسابور لإمام الحرمين ثم نظامية بغداد سنة سبع وخمسين وأربعمائة وتمت في ذي القعدة سنة تسع وخمسين وأربعمائة تولى بناءها أبو سعيد الصوفي وبلغت نفقاتها ستين ألفاً من الدنانير . تولى التدريس فيها الشيخ أبو نصر بن الصباغ الشافعي المتوفى سنة ٤٧٧ ثم الشيخ أبو إسحق الشيرازي المتوفى سنة ٤٧٦ ؛ ثم الشيخ =

تخرجوا عليه ، وعلى هذا النحو بقي في نيسابور إلى أن توفي شيخه الجويني سنة ثمان وسبعين وأربعمائة فارتحل عنها إلى بيهق .

في بيهق :

خرج الكيا من نيسابور إلى بيهق وقد استكمل علماً فقد علمنا أنه كان من كبار تلامذة إمام الحرمين وأنه حصل طريقته في إلقائه الدروس والبحث العلمي؛ ونرى أن الوقت كان ملائماً كل الملاءمة لهذا الطارق على بيهق ليظهر علمه وينبوغه . ولا شك أنه فعل ذلك حتى عظم قدره عند ولاة الأمور هناك . ولكن المصادر التي بأيدينا لا تتكلم عن هذه الفترة من حياته من سنة ٤٧٨ التي مات فيها إمام الحرمين إلى ٤٩٢ التي دخل فيها بغداد إلا قليلا ، فابن خلكان يقول : ثم خرج من نيسابور إلى بيهق ودرس بها مدة ثم خرج إلى العراق . وأكثرها يهمل هذه المدة الطويلة من حياته فلا يذكرها بخير أو بشر ، إلا أن ابن خلكان كشف عن هذا الغموض قليلا حين نقل عن عبد الغافر الفارسي صاحب تاريخ نيسابور قوله : « ثم اتصل بخدمة مجد الملك بركيارق[1] ابن ملكشاه السلجوقي وحظي عنده بالمال والجاه وارتفع شأنه وتولى القضاء بتلك الدولة » .

وفي حوادث سنة اثنتين وتسعين وأربعمائة من الكامل لابن الأثير[2] ما يأتي : في هذه السنة في شعبان وصل إلى الكيا أبو الحسن علي بن محمد الطبري المعروف بالهراس الفقيه الشافعي ولقبه عماد الدين شمس الإسلام ، برسالة من السلطان بركيارق إلى الخليفة الخ[3].

ومن هذا نرى أن الكيا قد عظم شأنه وأنه بعد أن درس مدة في بيهق اختير قاضياً في سلطنة بركيارق السلجوقي وعظمت صلته بالسلطان وثقة السلطان به حتى اختاره للسفارة بينه وبين الخليفة في بغداد .

في بغداد :

قلنا إن الكيا وصل بغداد في شعبان سنة اثنتين وتسعين وأربعمائة يحمل رسالة إلى الخليفة . ويقول ابن الأثير : واعتنى بأمره مجد الملك البلاساني وقام له الوزير عميد الدولة ابن جهير لما دخل عليه[1] ثم لا نعلم شيئاً عن حياته في بغداد إلى ذي الحجة سنة ثلاث وتسعين وأربعمائة لما ولي التدريس بالمدرسة النظامية في بغداد يقول ابن شهبة في طبقات الشافعية : وتولى النظامية في ذي الحجة سنة ثلاث وتسعين وأربعمائة واستمر بها عظيم الجاه رفيع المحل يتخرج عليه الطلبة إلى أن توفي في المحرم سنة أربع وخمسمائة .

شيوخه وتلاميذه :

لا نعلم شيئاً عن شيوخ الكيا الهراس إلا أنه تفقه في نيسابور على إمام الحرمين وأخذ عنه طريقته في الفقه والأصول والخلاف وأنه لازمه حتى مات ، ويذكر السبكي في الطبقات أن الكيا حدث عن إمام الحرمين وأبي علي الحسن بن محمد الصفار وغيرهما ولكنه لم يذكر غيرهما من شيوخه كما أن كل من رجمت إليهم من المؤرخين لم يذكروا من شيوخه إلا إمام الحرمين وأبا علي الحسن بن محمد الصفار ، وعلى الرغم من أنه تولى التدريس زمناً طويلا في بيهق كما تقدم لا تذكر كتب التراجم أحداً ممن تلقى العلم عنه في بيهق وإنما تقتصر على بعض من تلقى عنه في نظامية بغداد مثل الحافظ الكبير السلفي ، والمحدث الرحالة سعد الخير بن محمد الأنصاري الأندلسي البلنسي ، وأبي إسحق إبراهيم بن عثمان الغزي الشاعر المشهور .

ومهما يكن من شيء فإن الكيا الهراس — وقد قضى أكثر عمره في الاستفادة والإفادة — لا شك أنه خدم العلوم الإسلامية وخاصة الفقه والأصول خدمة جليلة حتى دعي شيخ الشافعية في بغداد وتطلعت إليه العيون من كل صوب ولا شك أن الكثير

= أبو محمد عبد الرحمن بن المأمون المتوفى سنة ٤٢٨ وأبو القاسم الدبوسي والغزالي وأبو بكر الشاشي والكيا الهراس هذا وغيرهم من جلة العلماء في كل عصر ومدارس أخرى في اصبهان وهرات وكلها تدعى النظامية ، على أن بناء المدارس كان معروفاً في الاسلام قبل نظام الملك فقد كانت في نيسابور مدرسة ابن فورك المتوفى سنة ٤٠٦ والمدرسة البيهقية نسبة إلى البيهقي المتوفى سنة ٤٥٠ هـ .

(١) بركيارق بن ملكشاه بن الب ارسلان السلجوقي مولده سنة أربع وسبعين وأربعمائة وتوفي سنة ثمان وتسعين وأربعمائة وأقام في السلطنة اثنتي عشرة سنة واثنهراً .

(٢) ج ١٠ : ١٨

(٣) كان الخليفة في هذه المدة هو المستظهر بالله أبو العباس أحمد بن المقتدي بأمر الله المتوفى سادس عشر ربيع الآخر سنة اثنتي عشرة وخمسمائة من الهجرة .

٣٥ ٢٨

(١) كان ابن جهير هذا عظيم الكبر يمد كلامه عداً وكان إذا كلم إنساناً كلمات يسيرة حتى ذلك الرجل فلا عجب إذا اعتنى ابن الأثير وذكر قيامه للكيا لما دخل عليه .

من فقهاء الشافعية فى أواخر القرن الخامس وأوائل السادس تخرج عليه واستفاد منه وخصوصاً أيام توليه التدريس فى نظامية بغداد من ذى الحجة سنة ثلاث وتسعين وأربعمائة إلى وفاته سنة أربع وخمسمائة من الهجرة .

الثناء عليه :

يقول الشيخ محمد الأنصارى الهنسى فى الكافى[1] : أنه تفقه ببلده وقصد إمام الحرمين بنيسابور فلازمه حتى برع فى الفقه والأصول وكان هو والغزالى والخوافى[2] أكبر تلامذته ومعيدى درسه . وكان إماماً نظاراً ، قوى البحث ، دقيق الفكر ذكياً فصيحاً جهورى الصوت . وقال أبو طاهر السلفى : سمعت الفقهاء ببغداد يقولون : كان أبو المعالى الجوينى يقول فى تلامذته إذا ناظروا : التحقيق للخوافى ، والجريان للغزالى ، والبيان لإلكيا .

وصفه السبكى فى الطبقات : بأنه أحد فحول العلماء ورؤوس الأئمة فقهاً وأصولا وجدلا وحفظاً لمتون أحاديث الأحكام . وكان ثانى الغزالى بل أملح وأطيب فى النظر والصوت ، وأبين فى العبارة والتقرير منه ؛ وإن كان الغزالى أحد وأصوب خاطراً وأسرع بياناً وعبارة منه . وكان يحفظ الحديث ويناظر فيه وهو القائل : إذا جالت فرسان الأحاديث فى ميادين الكفاح ، طارت رؤوس المقاييس فى مهاب الرياح .

وقال فيه ابن شهبة فى طبقات الشافعية : إنه كان إماماً نظاراً قوى البحث دقيق الفكر ذكيا فصيحاً جهورى الصوت حسن الوجه جداً ، قدم بغداد وتولى النظامية فى ذى الحجة سنة ثلاث وتسعين وأربعمائة واستمر مدرساً بها عظيم الجاه وفيح المحل يتخرج عليه الطلبة إلى أن توفى . وقال ابن خلكان : وكان حسن الوجه جهورى الصوت فصيح العبارة حلو الكلام . ويقول ابن عساكر فى تبيين كذب المفترى : كتب إلى الشيخ أبو الحسن عبد الغافر بن إسماعيل قال : إنه ورد نيسابور فى شبابه وقد تفقه وكان حسن الوجه مطابق الصوت للنظار ، مليح الكلام ، فحصل طريقة إمام الحرمين وتخرج به فيها وصار من وجوه الأصحاب ورؤس المعيدين فى الدرس ، وكان ثانى الغزالى بل أملح وأطيب فى النظر والصوت وأبين فى العبارة والتقرير منه ، وهذا كان يعيد الدرس على جماعة حتى يخرجوا به وكان مواظباً على الإفادة والاستفادة[1] .

(له بقية) برهان الدين محمد الراغستانى

(١) يلاحظ القارئ للبذ التى نقلناها من كتب التراجم فى الثناء على الكيا الهراس تشابهاً كبيراً بينها مما يجعله يجزم باتحاد مصدرها ثم تصرف فيه كل كاتب منهم بعض الشيء فى الأصل الذى وصله ، والذى ظهر لنا أن المصدر الأصلى لأخبار الكيا الهراس هو الشيخ عبد الغافر أبو الحسن بن اسماعيل مؤلف تاريخ نيسابور الذى كان موجوداً فى أواخر القرن الخامس وأول السادس وهي المدة التى كان فيها الكيا موجوداً وعن عبد الغافر نقل ابن عساكر وابن خلكان والسبكى وغيرهم ممن أتى بعدهم

(١) الكافى فى معرفة علماء المذهب الشافعى ورقة (٦٦) مخطوط

(٢) هو أحمد بن محمد بن المظفر الخوافى الامام المشهور أظفر أهل عصره وأعرفهم بطريق الجدل فى الفقه عرف بالعبارة الرشيقة المهذبة والتضييق فى المناظرة على الخصم والارهاق إلى الانقطاع توفى سنة ٥٠٠ من الهجرة وخواف قرية من أعمال نيسابور .

إعلان

تعلن وزارة المعارف عن مسابقة لتأليف نشيد خاص بالجامعة العربية ولتلحين النشيد الذى يقع عليه الاختيار . بمكافأة قدرها مائة جنيه للتأليف ومائة جنيه للتلحين بالشروط الآتية : —

١ — أن يكون النشيد باللغة العربية الفصحى .

٢ — أن يكون بلغة سهلة يفهمها الجمهور .

٣ — أن يكون وزنه وأسلوبه مما يحسن توقيعه وتلحينه .

٤ — أن يكون حجمه مناسبا لا مفرطا فى الطول ولا فى الحجم .

٥ — أن يكون باعثا على تقوية الشعور بالعزة والوحدة القومية .

٦ — يحق لكل عربى أن يشترك فى المسابقة أيا كان قطره .

وآخر موعد للتقديم قبل أول يوليو (تموز) سنة ١٩٤٧ إلى الأمانة العامة للجامعة العربية ٧١٣١

نقد الأديب

للأستاذ محمد إسعاف النشاشيبي

٩٢٧ — حشو اللوزينج

ثمار القلوب في المضاف والمنسوب للثعالبي :

حشو اللوزينج يضرب مثلا للشيء يكون حشوه أجود من قشره وأفضل ، وذلك أن حشو اللوزينج خير منه فيشبه به الحشو في الكلام يستغنى عنه وهو أحسن منه . ومن أشهر ذلك قول عوف بن محلم :

إن الثمانين وبلغتهـــا قد أحوجت سمعي إلى ترجمان[1]

فقوله (بلغتها) حشو مستغنى عنه ، ومعنى الكلام يتم بدونه ولكنه أحسن من جهاته ... قال أبو سعد رجاء : دخلت يوماً على أبي الفضل بن العميد فقال لي : امض إلى أبي الحسين بن سعد فقل له : هل تعرف أن لقول عوف (إن الثمانين وبلغتها) ثانياً في كون الحشو أحسن من المحشو . فسرت إليه وبلغته الرسالة فقال : سألني عنه محمد بن علي بن الفرات فسألت عنه أبا عمرو غلام ثعلب فقال : سألت عنه ثعلباً فلم يأت بشيء ، ثم بلغني أن عبيد الله ابن عبد الله سأل المبرد فأنشده قول عدي بن زيد لابنه زيد بن عدي في حبس النعمان :

فلو كنت الأسير ولا تكنه إذن علمت معـــد ما أقول

قوله (ولا تكنه) حشو مستغنى عنه ولكنه في الحسن نظير (وبلغتها) قال مؤلف الكتاب (الثعالبي) : قد افتتحنا كتاباً صغير الجرم لطيف الحجم في نظائر هذين الحشوين وترجمته بـ (حشو اللوزينج) فما أودعته إياه أن المأمون قال يوماً ليحيى ابن أكثم : هل تغديت ؟ فقال : لا وأيد الله أمير المؤمنين إ[1] فقال المأمون ما أظرف هذه الواو وأحسن موقعها ... ومما عثر عليه من حشو اللوزينج في شعر البحتري قوله للمتوكل :

وجزيت أعلى رتبة مأمولة في جنة الفردوس غير معجل

فقد تم الكلام عند قوله في (جنة الفردوس) وقال (غير معجل) أي بعد عمر طويل لأن الجنة إنما يوصل إليها بالموت .

وفي شعر لأبي الطيب :

وتحتقر الدنيا احتقار مجرب يرى كل ما فيها وحاشاك فانيا

فقوله (وحاشاك) حشو فيه ما فيه من الحلاوة ، وعليه ما عليه من الطلاوة .

٩٢٨ — الشريعة تأبى التضييق والحرج

الاعتصام للشاطبي : ... إن عدّوا كل محدث العادات بدعة فليعدوا جميع ما لم يكن فيهم من المأكل والمشارب والملابس والكلام والمسائل النازلة التي لا عهد بها في الزمان الأول بدعاً ، وهذا شنيع ، فإن من العوائد ما تختلف بحسب الأزمان والأمكنة فيكون كل من خالف العرب الذين أدركوا الصحابة واعتادوا مثل عوائدهم غير متبعين لهم ، هذا من المستنكر جداً ... وأيضاً فقد يكون الزي الواحد والحالة الواحدة أو العادة الواحدة تعباً ومشقة لاختلاف الأخلاق والأزمنة والبقاع والأحوال ، والشريعة تأبى التضييق والحرج فيما دل الشرع على جوازه ، ولم يكن ثم معارض .

٩٢٩ — يعدل هيا وميتا

كتاب الروضتين في أخبار الدولتين : قال (ابن الأثير) ومن عدله أيضاً (من عدل نور الدين) وهو من أعجب ما يحكى أن إنساناً كان بدمشق غريباً استوطنها وأقام بها لما رأى من عدل نور الدين (رحمه الله) فلما توفي تعدى بعض الأجناد على هذا فشكاه فلم ينصف ، فنزل من القلعة وهو يستغيث ويبكي وقد

---

(١) سمى العسكري في (الصناعتين) هذا النوع : الاعتراض ، وأورد هذا البيت وفي (خزانة الأدب) للحموي : ومن معجزه في القرآن : فإن لم تفعلوا — ولن تفعلوا — فاتقوا النار التي وقودها الناس والحجارة .

(١) في (البيان والتبيين) للجاحظ : مر رجل بأبي بكر (ض) ومعه ثوب ، فقال : أتبيع الثوب ؟ فقال : لا ، عافاك الله . فقال أبو بكر : لقد علمتم لو كنتم تعلمون ، قل لا ، وعافاك الله .

شق ثوبه وهو يقول : يا نور الدين ، لو رأيتنا وما نحن فيه من الظلم لرحمتنا ، أين عدلك ؟ وقصد تربة نور الدين ومعه من الخلق ما لا يحصى ، وكلهم يبكي ويصيح ، فوصل الخبر إلى صلاح الدين فقيل له : احفظ البلد والرعية وإلا خرج عن يدك ، فأرسل إلى ذلك الرجل وهو عند تربة نور الدين يبكي والناس معه ، وطيب قلبه ، ووهبه شيئاً ، وأنصفه ، فبكى أشد من الأول ، فقال له صلاح الدين : لم تبكي ؟

قال : أبكي على سلطان عدل فينا بعد موته .

فقال صلاح الدين : هذا هو الحق ، وكل ما ترى فينا من عدل فمنه تعلمناه .

٩٣٠ — كان يحلق لحيته وشواربه

الضوء اللامع لأهل القرن التاسع لشمس الدين السخاوي :

عبد الملك بن عبد الحق بن هاشم الحربي المغربي كان صالحاً معتقداً ، يذكر أن أصله من الينبوع ... وقد ولي بمكة مشيخة رباط السيد حسن بن عجلان ، ومات بها في ليلة السبت ثامن شعبان سنة خمس وأربعين ، وبني على رأس قبره نصب بل حوط نعشه ، وهو مما يزار ويتبرك . وكان يحلق لحيته وشواربه ...

٩٣١ — في شعر البحتري

قال الصغدي في شرح اللامية : انشدت يوماً بعض الأفاضل قول البحتري من قصيدته المشهورة :

وأزرق الصبح يبدو قبل أبيضه وأول الغيث قطر ثم ينسكب

فقال بدل ينسكب . (يتهمر) فقلت : كيف تصنع في الأول وهو قوله :

هذي مخايل برق خلفه مطر جود وروى زناد خلفه لهب

فقال بدل لهب : (شرر) فقلت هذه القصيدة بائية ، فلم يحر جواباً لكنني اعترفت له بالإحسان لسرعة الجواب في الثاني .

قلت . في القصيدة هذان البيتان :

قلب يطل على أقطاره ويد تمضي الأمور ونفس لهوها التعب

وما صحبتك من خوف ولا طمع بل الشمائل والأخلاق تصطحب

و (على أقطاره) هي رواية الديوان ، وروى ابن الأثير البيت وفيه (يطل على أفكاره) ثم قال : فقوله (قلب يطل على أفكاره) من الكلمات الجوامع ، ومراده بذلك أن قلبه لا تملؤه الأفكار ولا تحيط به ، وإنما هو عال عليها ، يصف بذلك عدم احتفاله بالفوادح وقلة مبالاته بالخطوب التي تحدث أفكاراً تستغرق القلوب ، وهذه عبارة عجيبة لا يؤتى بمثلها مما يسد مسدها .

٩٣٢ — أيها الصدر قد اجتمع عندك رءوس أهل النار

النجوم الزاهرة لأبي المحاسن يوسف بن تغري بردى : وفيها (سنة ٤٨٨) توفي عبد السلام بن محمد بن يوسف بن بُندار القزويني شيخ المعتزلة ، كان إماماً في فنون ، فسر القرآن في سبع مئة مجلد — وقيل في أربع مئة وقيل في ثلاث مئة — وكان الكتاب وقفاً في مشهد أبي حنيفة (ض) وكان رحل إلى مصر وأقام بها أربعين سنة ، وكان محترماً في الدول ، ظريفا حسن العشرة ، صاحب نادرة . قيل : إنه دخل على نظام الملك الوزير وكان عنده أبو محمد التميمي ورجل آخر أشعري ، فقال له القزويني : أيها الصدر ، قد اجتمع عندك رءوس أهل النار . قال نظام الملك : وكيف ذلك ؟ قال : أنا معتزلي ، وهذا مشبّه (يعني التميمي) وذلك أشعري ، وبعضنا يكفر بعضاً . فضحك النظام . وقيل : إنه اجتمع مع ابن البراج متكلم الشيعة ، فقال فقال له ابن البراج : ما تقول في الشيخين ؟[1] فقال سفلتين[2] ساقطين . قال : من تعني ؟ قال : أنا وأنت ... وكانت وفاة القزويني هذا في ذي القعدة وقد بلغ ستاً وتسعين سنة ، ودفن بمقابر الخيزران عند أبي حنيفة (ض) .

---

(١) قصد ابن البراج من قصد فسمع ما سمع .

(٢) نطق بها قائلها عامية ، في التاج واللسان : قال الجوهري ولا يقال هو سفلة لأنها جمع والعامة تقول رجل سفلة من قوم سفل ، قال ابن الأثير : وليس بعربي ، وسأل رجل الترمذي فقال له : قالت لي امرأتي يا سفلة فقلت لها : إن كنت سفلة فأنت طالق ، فقال له : ما صنعتك ؟ قال : حائك (أعزك الله) قال : سفلة والله فظاهر هذه الحكاية أنه يجوز أن يقال للواحد : سفلة فتأمل .

قلت : لقد أنبأ الترمذي بغير الحق ، فليس الحاكون وأشباههم من السفلة بل هم من الأشراف والكرام العاملين ، إن في الحرفة وفي العمل الشرف كله . والسفالة كل السفالة هي في البطالة ، والسافل إنما هو الفارغ السبهلل .

في التاج : قال السيراف في كل فارغ :سبهلل ، وفي النهاية في حديث عمر : إني لأكره أن أرى أحدكم سبهللا لا في عمل دنيا ولا في عمل آخرة يقال جاء يمشي سبهللا إذا جاء وذهب فارغا في غير شيء .

على مضجع الآمال ..!!

للأســـتاذ محمد العلائى

« أستاذنا الجليل عميد الرسالة :

... وتلك قصيدة ثالثة أملتها سجعة الأمل المحموم على سرير المحنة وأنا فى هذه القرية المصرية التى نزلتها زائراً فأمسكنى عليها سجيناً . وحتى نزلتها مودعاً فأدركنى بها ما صنعت « وزارة العارف » فى عهدها السابق بقضيتى حين أوفدت بعثتى إلى « لندن » وحين استباح الهوى الغاشم حرمة الضعف النبيل وظل الشجى يعبث الشجى حتى انكمشت مشاعرى وتراجعت عن هذا العالم الصاخب وتجمعت فى هذا البلد الصغير الذى استقبلت عليه مأساتى ودرجت على ربوعه أحلامى ... وظل الشجى يعبث الشجى حتى صدق الله وعده وأراد أن يمن على الذين استضعفوا فى الأرض ويجعلهم أئمة فزهق الباطل وجاء أستاذنا « النهورى » إلى وزارة العارف ... واستفاقت قضيتى من جديد ما بين عدالة الوزير الكريم وحصافة المستشار الجليل . وأستاذنا «اسماعيل القبانى» مستشار له كرامة ورجولة وله حقيقة أكبر من ظاهره وسأدخر شكرى للوزير الخير والمستشار الحاسم ولأستاذنا « شفيق غربال » الوكيل الفاضل الذى ناصر قضيتى وهى فى وهدة الظلم وأيدها بكلمته وهى فى مطلع العدالة ... سأدخر شكرى لهؤلاء ... ولأساتذتى وأصدقائى الذين ذكرونى بالعطف وتعهدونى بالمودة ، وبالمعونة والتهنئة آملاً ، سأدخر شكرى لأولئك وهؤلاء حتى يعبر عنه ما سأبذل من واجب يشرف الاستعداد المصرى فى آفاق الغربة والمعرفة وما سوف أقدمه من جهد وتضحية فى قضية أبناء الظلام بعد رجعتى إلى الوطن المصرى الحبيب . والحبيب بهما نزفنا على أرضه من دماء وبهما تركنا عليها من شوق وأشلاء ... وليتقبل عميد الرسالة وأسرتها تحيتى ووداعى » .

« العلائى »

ما زال مرتجفَ الأحلام هيمانا ... حتى تساقط آمالا وأحزانا

وقلّب الشوكَ فى أغصانه يقظاً ... ومدّ أنفاسه للزهر وسنانا

وعانق الليل حتى اسود خاطره ... ولم يجد لبياض الصبح وجدانا

وكم تمنّى ولما جاء مورده ... ألفى الضمير بذات الماء غصانا

وكم تشكى ولما سد غايته ... ألفى مذاهبها ظلا وريحانا

يا مهد أحلامه ، ما كان مقدمه ... إلا وداعاً ، فألفى غير ما كانا !

وافاك يصنع من أشلائه أملا ... قبل الرحيل فذاق اليأس ألوانا

وافاك يدفن فى أرض الصبا شجناً ... فواجهته بملء الأرض أشجانا

يا مهد أحلامه . وافاك منفرداً ... سبق الأجادب حتى عاد ظمآنا

ألقى الصلاة على الأقداس فاختنقت

بها المعابد أوثاناً ورهبـــانا !!

تذكر الشاعر الوسنان وارتجفت ... ذات الشاعر ألوانا وأنغاما

يا مهد أحلامه ، ولّى وأتعبنى ... ليل الشباب . وضاع العمر أوهاما

يا ليت ليلك إذ خابت مشارقه

أمست عليه صروف الدهر أحلاما !

نزلت أرضك أوجاعاً مضمدة ... فانساب أخطرها حساً وإلهاما !

رفّت ببابك أفراح الصبا قطعاً ... من الظلام ورف الشوق آلاما !

على ديارك ذكرى كلما ارتجفت ... تسلقط الأمس فى واديك أياما !

والفجر مازال مسوداً يباكرنى ... كالهم ناصية والموت أنساما !

لا ألمح الشمس فى واديه مشرقة ... ولا الصباح على الآفاق بسّاما

ولى الشباب وما زالت مصائبه ... على ربوعك أشلاء وأسقاما

مضى الزمان بما أشجى وما برحت

سود الليالى على ناديك أعلاما !!

يامهد أحلامه . لاشىء فى خلدى ... إلا وذكرنى فى الأمس أشياء

تلك الروائح والأشلاء من أمد ... كانت بأرضك آلاماً وأهواء !

نزلت أرضك بالآمال فانقلبت ... على ربوعك يوم اليأس أرزاء !

نزلت أرضك بالآمال فانتثرت ... على الضفائن والأفواه أشلاء !!

وساورتنى على مغناك أخيلة ... وبعثرتنى على الآفاق أخطاء !!

وطالعتنى من الأيام أوجهها ... حتى شربت تراب اليأس صهباء !

وللنوائب كأسٌ بات شاربها ... يقلب النفس تبريراً وإرجاء !

والهم ينسج أحداثاً لينقضها ... ويفتن العقل تثبيطاً وإغراء !

ويجعل الصدق فى أفواههم كذباً ... واليمن مشأمة والعزم إعياء !!

والهم يجعل من ذات الرؤى حدثاً

ويملأ الصمت فى الأسماع أنباء !

يا مهد أحلامه ، ماذا تملكني؟ وخالط النفس أجواء وأعماقا
أمست وأضحت كأن الأرض ما عرفت
يأساً ولا نظرت من قبل إخفاقا !
ماذا دهاها ؟ فصبت أمسها كسفاً
وأزهقت يومها في الأمس إزهاقا ! !
ليس الجديد قليلا في مدارکها.. حتى تجدد للأحزان آفاقا !
وليس حاضرها خلواً فتملأه ولا الضمير إلى ما كان مشتاقا !
هي الليالي وألوان الشجى رحم والعرق يجمع في الآلام أعراقا
واليأس أوجعُه ما ناء حامله وكان لولا جراح فيه سباقا !
والليل أجمعُه ما نام ساهره وقام لا يرتجي للنور إشراقا !!
والنفس أبعد أشواطاً إذا عدمت شوقاً فهاج على مثواه أشواقا !
والنفس أبلغ من أعماقها ألماً إذا أطالت على المأساة إطراقا !

— —

يا مهد أحلامه. طافت على خلدي مواجع الأمس أرواحاً وأجساداً
كم جئت أرضك بالآمال هامدة وبالوسائل أشباهاً وأضدادا
عجبت للدوحة السوداء ما برحت كأن فيها على الأيام أحقادا !!
الأصل في أرضه ما زال منشعباً والفرع في أصله مازال ميادا !
يا دوحة في ضمير الليل ماشهدت شمساً ولا نظرت للدهر أعيادا !
بات الفناء على واديك حشرجة والظل أصبح في ساقَيْ أصفادا !
سرب المكاره مازالت عصائبه على غصونك أزواجاً وأفرادا !
طوبى لروضك ما زالت حمائمه أشهى وأوجع مما كان إنشادا !
طوبى لنسمتك السوداء ما تركت
على المذاهب لا ماء ولا زادا ! !
أحقاد خطبك لا طابت منابتها أمست على نسب الأحزان أجدادا

———

يا مهد أحلامه، فاحت على خلدي ريح الليالي تباريحاً وأوصابا !
أبى وفاؤك إلا أن تنسق لي سود الأزاهر في لقياك ترحابا !
ما كاد يشرح آلام النوى جسدي
حتى صببت لذات النفس أكوابا !
هاج المساء وهاج الصبح ما شرقت
به ديارك أنفاساً وأعتابا ! !
عطر النوائب في مغناك أبهجني ومد للنسمة السوداء أسبابا !!
وخايلتني على مغناك أزمنةٌ فيها مواجعها أهلا وأحبابا !!
والتف بالنفس ماضيها وقلبني على المضاجع محزوناً ومرتابا
ما ذا بأرضك أعرى النفس فارتجفت
على منـــابتها دوحاً وأعشابا
ماذا بأرضك باداها وذكرها ؟ وفتح الواقع المشئوم أبوابا !
كأن بين حطوب الأرض قاطبة وبين حطبك أرحاماً وأنسابا !

يا مهد أحلامه . باداك مرتمد يغشى المعالم أجداثاً وأهوالا
وطاف بالأمس لا يلوي على طلل إلا وكشف أطلالا وأطلالا !
وطاف بالأمس حتى جن رائده وخاض ما فيه أشلاءً وأوحالا !
وخاض في لجة الأيام وانتفضت
موتى الأماني في الأكفان أجيالا !
قامت تجر خطاياها ، ومن أمد كانت تجر وراء الضعف أثقالا!
كانت تجدد أوجاعي وتحملني أخشى المغايب أسحاراً وآصالا!
كانت على النفس أرواحاً مدللة
فأصبحت في مهاوي الأمس أغوالا !
موتى الأماني لا أنسى تعثرها بين المخاوف إدباراً وإقبالا
حملتها اليوم آلاماً على كبدي وكنت أحملها بالأمس آمالا !!
وكنت أجملها للنفس أجنحة فأصبحت في حنايا الصدر أغلالا

———

يا مهد أحلامه . وافاك مغترب يشكو المذاهب أشواكاً وأزهارا
رأى الأصائل فارتابت مشاعره فيما يراه تباشيراً وأسحارا !
ألقى عصاه على يومين فانتكست به الأماني في مغناك أشمارا !!
ما كاد يعزف بلواه على وتر حتى أهاج أنين اللحن أوتارا !
ولا تعمق في شط المنى خبراً إلا وذكّره في اليم أخبارا !
ولا تأمل غصناً في بشاشته إلا تخوفه ظلا وأثمارا ! !
ولا أزاح ستار الغيب عن ظلم إلا وأسدل خوف النور أستارا !
ظن الظنون وذاق الناس واختنقت
منه الخواطر أثراراً وأخيـــارا
ما كان أكبره نفساً وأطهره لو أن في البر أو في البحر أطهارا !
رأى القلوب عبيداً فانطوى ألماً وغاظه أن يرى الأقواء أحرارا !

———

يا مهد أحلامه . ناداك مرتحل صب الضمير على مغناك أسقاما!
ما بال دارك يا ابن الليل حافلة ؟ لم ترع شوقا ولم تستبق آلاما !

مابال روضك لاتصفو مشاربه؟ ولا يطيب على الآفاق أنساما
نزات أرضك والآمال فى غدها
فانساب رائدها فى الأمس أوهاما !
وارتد هامدها فى الوهم أخيلة والتف ذابلها بالنفس أنقاما !!
ومن توارى من الأيام مشأمة خال التراجع بالأشلاء إقداما !
وبات يزرف أوهاماً ويسكبها ويستمد من التصميم إحجاما !
وراح بالنفس لا يدرى لها أفقاً وعاد يملؤها ظناً وأحلاما !
وراح يطلب للتبرير مستمعاً وعاد يمسخ ذات اليأس أحكاما !
وراح يسخر بالآمال تعمية وعاد ينظر للاخفاق بساما !

يا مهد أحلامه ما كان من ألم ولى وأورثنى فى النفس أشياء
والقلب أوسع للضراء تذكرة إذا تنسم فى الآفاق سراء !
والروح يذكر عند الظل حرقته كما يهيج رحيل الداء أدواء !
والهم أثقل خطواً قبل مخرجه
والنفس أكثر بعد الشوط إعياء !
والليل يلمس أبواباً فيتركها لا تستطيب لذات الفجر أبناء
واليأس إن لمس الأعماق فادحه رد البشائر فى الأسماع أرزاء !
واليأس يطمس فى اليؤوس حكمته
حتى يظن طنين الهم آراء
واليأس ينسج أشلاء التى عقداً وعلأ الأرض لليؤوس أعداء
واليأس ينفخ أوهام الفتى ورماً ويخلع القلب تخييلا وإيحاء
ويخنق النفس تبريراً وتغطية
ويقلب الكون فى الأذهان أخطاء !

يا مهد أحلامه . ناداك مرتحل أفنى الوساوس أجواء وأعماقا
مد الفؤاد إلى الآمال مختنقاً وكان فى سكرات اليأس خفاقا
وأغمض الشوق عن أقذائه ورعا وكان فى حمأة الأرجاس مشتاقا !
وأفرغ الكأس لما جاء واقعها وكان يشربها فى الوهم ترياقا !
من خالط الدهر لا يروى له خبراً ...
ولا يصدق للآفاق إشراقا
ومن تعود شُحّ الجدب آمله رأى الهشيم بذات الخصب إغداقا
ومن توغل فى الإخفاق خاطره خال النجاح على الأهداف إخفاقا
ومن تمرض بالأشواق خافقه ألفى الحفيظة فى الأفواه أشواقا !
ومن تذوق للاغراق منقلباً ظن التبسم للأيام إغراقا !
ومن تجرع ساب الوهم فى أفق خاف الحقيقة آفاقاً وآفاقا

يا مهد أحلامه . ناداك مرتحل أبلى حوادثها فقداً وإبجادا !!
ولم يزل فى شعاب الأمس يذكرها
إن مس نازلة أو مس أعيادا !
يا بؤس دارك ما زالت نوائبها سوداً وأسودها ما زال وقادا !
لم يعل محنتها شيب وقد نظرت على اللاعب أبناء وأحفادا !
يا بؤس دارك لا يصفو لها خبر وإن صفا لم يجد للصفو أكبادا
تسد مسمعها إن كان عارضها غيثاً وتفتحه إن كان إرعادا !
ياويح دارك قد فاحت سريرتها وأزبد الألم المكبوت إزبادا
وجسم الأمل المحموم سامرها وماج منقلب الأيام أشهادا
واهتز فى دوحة الأشواك قارعها حتى اشرأب دفين الأصل ميادا
وأخرج الأمس ألفافاً وأحكمه على المشاعر والأهواء أصفادا !

يا مهد أحلامه . ناداك مرتحل أفنى الخواطر إنكاراً وإيجابا !
طالت مذاهبه وارتاب رائدها وأطنب الدهر فى نجواه إطنابا
واشتف أعماقه حتى تشربها فما أطاق لها شهداً ولا صابا !
واستل أنفاسه صبراً وتضحية وامتص خاطره بعداً وإغرابا !
وضاع فى صخب الأقدار هامسه وانشق مرهفه عتباً وإعتابا
وراح فى غسق الأهواء مقتنصاً وعاد فى وضح الأقداس مرتابا
جنى المصائب آمالا وأحرقها على المذاهب توديعاً وترحابا !
وأذهل الشوق عن أبواب واقعه وهام يطلب خلف الغيب أبوابا
ومال بالنفس عما لاح شاطئه ومد للشاطىء المجهول أسبابا
وأزهق العمر تفكيراً وتجربة وما تخير من دنياه محرابا !!

يا مهد أحلامه . وافى وطالعنى يوم الرحيل وهاج الشوق أهوالا
الحق أزهق أغراضاً ومزقها على المذاهب والأفواه أمثالا !
والخير أخمد أهواء وأركسها تحت المذلة أردانا وأوحالا !!
والحق كالدهر إن أملى لباطلة وفّى وأوغل فى التشهير إبطالا
والخير أرزن مأساة فإن عصفت رد الجبائل فى الأشرار أغلالا
والنوم أبلغ للأقدار تذكرة والصمت أبعد فى الآفاق إرسالا
ومن ترامى على الأحداث مرتعدا ذاق المنى فشلا واليأس آمالا !

الأدب والفن في أسبوع

المرصد والجامعة :

وافق مجلس الوزراء هذا الأسبوع على اقتراح لكلية العلوم بجامعة فؤاد الأول بضم المرصد الملكي بحلوان إلى الجامعة على أن يكون وحدة مستقلة ، وأن تتألف لجنة من القائمين بالمرصد الآن ومن رجال الجامعة لتقديم التفاصيل الخاصة بهذا المشروع وتقدير الاعتمادات اللازمة لتنفيذه .

وهذه في الواقع خطوة طيبة كان من الواجب أن تتم منذ سنين ، وكانت المصلحة العلمية تقضي بتحقيقها من يوم أن قامت الجامعة وتهيأت المكانة اللازمة لكلية العلوم ، فإن المرصد لا يصح أن يقوم على أنه آلة تسجل ظواهر الجو المعتادة وكفى ، بل يجب أن يكون مركزاً علمياً للتجارب والإفادة في تلك الناحية التي استغلتها العقول الكبيرة حتى جعلت لها السيطرة على جميع ظواهر الحياة .

إن علم الظواهر الطبيعية أصبح دعامة من دعامات النهوض والقوة عند الأمم ، وقد أدى هذا العلم في الحرب الماضية من الجهد ما غير مجرى الحوادث وحول دفة التاريخ ، فلعل أن تكون هذه الخطوة مقدمة لاهتمام شامل بهذه الناحية حتى تؤدي فيها الجامعة رسالتها العلمية .

بعد المرصد :

أشرنا في أعداد سابقة من الرسالة إلى تلك المرحلة الطويلة التي قام بها الأديب الفرنسي الكبير مسيو جورج ديهاميل في بلاد الشرق العربي حيث طاف بسوريا ولبنان ومصر وبلاد شمال أفريقيا ، وقد جاء في نبأ من باريس أن ديهاميل تقدم إلى الأكاديمية الفرنسية بتقرير واف عن نتائج رحلته وما تبينه في بلاد الشرق من اتجاهات .

ولست أدري ماذا قال الأديب الفرنسي الكبير في بيانه أو في تقريره هذا . فإن الأنباء البرقية لم تشر إلى شيء من مضمونه ، ولست أدري هل كتب ديهاميل ما كتب بروح الأديب الإنساني الذي عاش طول حياته ينشد الإنسانية المهذبة فأطرب أبناء الشرق والغرب ، أم بضمير السياسي المسعور الذي لا يرجو لأمته إلا أن تستعمر البلاد وتستعبد العباد وتظل قائمة وبيدها سيف الإرهاب والبطش تجره على رقاب الضعفاء .

إننا أبناء الأدب نرجو دائماً أن نظل أوفياء لرسالتنا ، محترمين لإنسانيتنا ، فلعل الأديب الفرنسي قد حدث «الخالدين» من أبناء أمته بما رأى من شنائع الاستعمار الفرنسي في شمال أفريقية ، ولعله صور لهم ما رأى بعينيه من تلك المآسي الأليمة في تونس ومراكش وغيرها من البلاد التي اغتصب الفرنسيون أقواتها وتركوها نهباً للجوع ... وأن يكون في هذا كله قد اعتصم بضمير الأديب الإنساني لا بضمير الجلاد السياسي ، وإلا فعفاء على أدبه ، ولعنة الأدب على شخصه ...

يقظة الشباب العربي :

عقدت رابطة الطلبة العرب بأكسفورد في الأسبوع الماضي مؤتمراً عاماً حضره طلاب يمثلون جميع الأقطار العربية ، وقد عقد المؤتمرون عدة اجتماعات للبحث والتشاور ثم اتخذوا عدة قرارات

ومن تفكر أفناه تفكره ... وخال ميسرة الأيام إقلالا !
ومن تعمق لا ينمو له أمل ... إلا تقصف أوهاماً وأقوالا !
وأحصف الناس لايدري تعثره ... إن كان نازلة أو كان إقبالا !!

يا مهد أحلامه . نادى وخايلني ... يوم الرحيل وماج الغيب أسرارا
ما بال أمسك ألقاه على خلدى ... شوكا وأنثره للدهر أزهارا !!
ومن تسامى عن الأوضاع منزلة ... ألفى سعادته بذلا وإيثاراً !
يا مهد أحلامه . ما كان أوجعها ... ذكرى وأعمقها عطراً وأخباراً
والنفس خاشعة الأهواء يلسمها ... نور فيملؤها شوقاً وأخطارا !
ومن تسامى عن الأوضاع بمعرفة ... رد الظلام على الأيام أنوارا !!
يا مهد أحلامه . ناداك مرتحل ... مد المشاعر للأنسام تذكارا
أودعت أرضك أخطاء ستجمعها ... بعد اغترابي آلاء وأثارا !!
ومن تسامى عن الأوضاع مجربة ... لاحت مآثره للناس أوزارا !!
وأقرب الناس للأقدار منفرد ... يرعى الحياة كما لو كان مقدارا !

محمد العزبي

بعضها فى مجال العمل السياسى وبعضها يتصل بالنشاط الثقافى .

فى مجال السياسة قرروا العمل على إدخال عرب شمال أفريقيا ممن يوصفون بالشعوب المنسية فى حظيرة الجامعة العربية ، والعمل على حصول فلسطين على استقلالها ووقف الهجرة اليهودية إليها ، ثم العمل على تحقيق الاستقلال التام لمصر والسودان .

وفى مجال النشاط الثقافى قرروا الموافقة على إنشاء مراكز اجتماعية وثقافية فى جميع عواصم البلاد العربية يطلق عليها إسم « البيت العربى » لتكون منازل للمسافرين من العرب وندوات علمية ثقافية لأبناء العروبة ...

وإن هذه اليقظة من الشباب العربى المثقف لتدعو إلى الاطمئنان والتفاؤل ، وتملأ النفوس بالغبطة والبهجة ، وإننا إذ نبارك هذه الروح نرجو أن تظل فى يقظتها متوثبة ملتهبة حتى لا يفسدها التراخى ولا يخدرها طول الوقت .

كانوا يقولون : [آه لو علم الشباب ، وآه لو قدر المشيب] ، ولكننا اليوم أصبحنا نجد فى الشرق العربى الشباب العالم القادر الذى يتبصر الطريق ، فلعل الله يحقق على يديه للعروبة ما تمنى الأدباء وتلهفوا عليه .

تكريم مطران مرة ثانية :

أما التكريم الأول فهو الذى قامت به لجنة تألفت لهذا الغرض وقد كان من أمره ما نشرناه من قبل .

وأما هذا التكريم الثانى فقد قام به الاتحاد العربى فى داره بالقاهرة هذا الأسبوع فى حفل جامع حضره كثيرون من أعلام الأدب وأقطاب العرب ، وقد افتتح الاحتفال صاحب السعادة محمد على علوبة باشا رئيس الاتحاد بخطبة قيمة ضافية استهلها بقوله : « لنا الفخر أن نكون شرقيين منبع المدنية والآداب والعلوم التى اهتدى العالم بهديها ، وسار فى ضوئها . منا البابليون والأشوريون والفينيقيون والفراعنة ، وفينا ظهر الأنبياء عيسى وموسى ومحمد صلوات الله عليهم أجمعين ، ولنا لغات راقية ممتازة فى مقدمتها اللغة العربية الشريفة التى نهضت بأعباء المدنية نحو العالم قروناً طويلة والتى يستطيع الإنسان أن يعبر بها عن كل إحساساته ومطالبه بما لا يجده فى لغة أخرى » .

وفى هذا المنحى من الحديث أفاض علوبة باشا فى الإشادة بمجد الشرق عامة والإسلام خاصة ، ثم انتهى فى الحديث إلى الضعف الذى انتاب الشرق فى العصور المظلمة وما كان بعد ذلك من مصارعة بين الشرق والغرب فى ميدان الحياة فقال : « ابتلينا بالغرب ، فهدم مدنيتنا ، وأضاع حريتنا ، وقتل شخصيتنا ، وفى هذا الظلام الخانق تأخرت اللغة العربية ، ونذر الشادون بها من فحول الأدباء والشعراء ؛ ولكن بين الحين والحين كانت تظهر فى تلك التربة الخصبة حبات صغيرة تحاول استرداد مجد اللغة ، ومن هذه الحبات حبة نبتت فى جبل لبنان الأشم ثم أراد الله لها أن تنمو وتفرع وتثمر فى وادى النيل حتى صارت دوحة عظيمة ، وليست هذه الدوحة إلا شاعر العروبة الكبير الأستاذ خليل مطران بك » .

وتحدث علوبة باشا عن مطران الرجل ، وشاعريته العبقرية الفياضة ، وما له من آثار جليلة فى خدمة العربية والتراث الأدبى ، وأهاب بالشاعر الكبير أن يتوجه بشاعريته إلى إيقاظ المشاعر بالإشادة بمجد الشرق العربق وتذكير الأبناء بما كان للآباء من تراث عظيم .

وتعاقب الشعراء والخطباء بعد ذلك ، فأنشد شبلى ملاط بك جملة من القصائد والمقطوعات القديمة والحديثة ، وألقى الأستاذ حسين السيد زجلا رقيقاً والأستاذ موريس أرقش خطبة بليغة وأنشد بعض قصائد مطران الخالدة ، ثم ألقى الأستاذ جميل الرافعى بعض الكلمات التى قيلت فى تكريم مطران فى عدة مناسبات ، وكان هذا ختام الحفل لتكريم الشاعر الكبير .

وبعد ، فليس هذا كله بكثير على خليل مطران بل إنه بعض الدين الذى فى عنق أبناء العربية نحو شاعر العربية الذى غنى فأطرب وأنشد فأعجب ...

مجمع للشريعة الإسلامية :

وضعت لجنة خاصة من هيئة كبار العلماء تقريراً اقترحت فيه إنشاء مجمع لبحث المسائل الدينية والتشريعية يسمى « مجمع فاروق الأول للشريعة الإسلامية » على غرار « مجمع فؤاد الأول للغة العربية » وقد استهلت اللجنة تقريرها بمقدمة أشارت فيها إلى الضرورة التى تدعو إلى قيام هذا المجمع فقالت : « إذا كان مجمع فؤاد الأول للغة العربية قد قضت به الضرورة ودعا إليه داعى

الإصلاح واستلزمته مقتضيات العصر وما وجد فيه ، فإن ذلك يوجب أيضاً أن يكون في مصر وتحت ظلال الأزهر مجمع ديني علمي ينسب إلى الفاروق العظيم ... وإن مجال العمل في مثل هذا المجمع الديني العلمي لفسيح ، وإن الأمة الإسلامية لفي حاجة ماسة إليه لا تقل عن حاجة اللغة العربية إلى مجمعها الزاهر ، بل تزيد أضعافاً ، فقد حدثت صور من المعاملات لم تكن ، وبانت حاجات للناس لم تبن ، ووفدت علينا تيارات فكرية تارة ، ونزعات اجتماعية ضارة ، ليس من الخير ولا من الرأي أن نغض النظر عنها وأن نتركها حتى يستشري داؤها ويتفاقم خطبها » ...

ثم تحدثت اللجنة عن الأغراض التي سينهض بها هذا المجمع فأوجزتها فيما يلي :

١ — دراسة ما يرد للازهر من أسئلة تتعلق بالأحكام الشرعية الاعتقادية والعلمية دراسة تتجلى فيها روح الشريعة الإسلامية في وحدة العقيدة ورعاية المصالح .

٢ — بيان ما هو بدعة وما ليس ببدعة ، ووضع كتاب في هذا الموضوع والإجابة عن الأسئلة التي تتعلق به ونشر المهم من البدع وإذاعته على الناس .

٣ — تفسير القرآن الكريم تفسيراً سهلا خالياً من الإسرائيليات وموافقاً لما تقضي به القواعد العربية والأصول الدينية والإجابة عن الأسئلة التي تتعلق بتفسير الآيات الكريمة ونشر المهم من ذلك وإذاعته على الناس .

٤ — وضع كتاب يحتوي على ما نسب إلى الرسول عليه الصلاة والسلام مع بيان مراتبه وشرح وجيز لما يحتاج إلى شرح من المقبول ، والإجابة عما يسأل عنه من تفسير الأحاديث أو تخريجها ونشر المهم من ذلك وإذاعته على الناس .

٥ — إحياء الكتب النافعة في الشريعة الإسلامية وما له صلة بها إحياء يسهل معه الانتفاع بها .

٦ — إبداء الرأي في الكتب التي يرى شيخ الجامع أخذ رأي المجمع فيها لنشرها لتدريسها في مراحل التعليم بالأزهر والمعاهد الدينية وحل المشكلات العلمية العامة .

هذا هو الاقتراح الذي تقدمت به اللجنة لإنشاء مجمع للشريعة الإسلامية ، وهو اقتراح نوافقها عليه كل الموافقة ، ونرى معها أن الضرورة تقضي بإنشاء هذا المجمع في أقرب فرصة ممكنة ، ولكنا نخالفها كل المخالفة في أن تكون الأغراض التي أبدتها هي أغراض ذلك المجمع ومهمته ، لأنها كما يرى القارىء أغراض ثانوية ومن الواجب أن تضطلع بها هيئة كبار العلماء ودار الافتاء بالأزهر وإلا فلا حاجة تدعو إلى بقائهما ... وإنما يجب أن يكون المجمع المقترح مجمعاً للعالم الإسلامي عامة وأن يكون من أول أهدافه تحرير المسائل الخلافية التي فرقت الشمل وجعلت المسلمين جماعات ، ثم تنقية هذا الدين من شوائب النزعات المذهبية والاتجاهات الطائفية والتلفيقات الخرافية ورده إلى أصوله السمحة ؛ ونحسب أن الأذهان تهيأت في العالم الإسلامي للاستجابة إلى هذه الغاية الشريفة التي هي غاية الإسلام الصحيحة القويمة ...

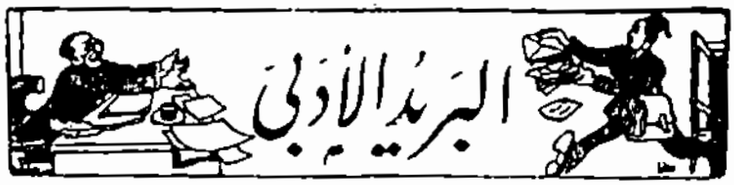
انحطاط الفن السينمائي في مصر :

وأخيراً انتبهت وزارة الشئون الاجتماعية إلى أن الفن السينمائي في مصر يمشي في سيل من الفوضى وأن الأفلام التي تعرض على الشعب ليست إلا ألواناً من التهريج الفارغ حتى أصبحت الجماهير الشعبية تشعر نحوها بالغضاضة وعدم التقدير .

نقول تنبهت وزارة الشئون الاجتماعية إلى هذا فقامت إدارة الارشاد الاجتماعي وهي الجهة المختصة بالوزارة ببحث هذه الحالة وفحص العلة فيها ثم تقدمت إلى معالي الوزير بمذكرة ضمنتها ما ترى لعلاج هذه الحالة وملافاة ذلك النقص ، وهي ترى في مذكرتها أن السبب في تدهور الفيلم المصري يرجع إلى ضعف القصة ، ولذلك نقترح أن تمتنع الوزارة عن الترخيص بتصوير القصص الضعيفة التأليف أو التافهة الموضوع على أن تتألف هيئة بالوزارة من الفنيين يكون لها الرأي في تقدير القصص الصالحة للعرض بما يجتمع لها من براعة ونباهة الغرض وقوة الموضوع ، أشارت المذكرة إلى ما يجب على الوزارة في منع الأفلام التي تسيء إلى سمعة مصر والبلاد العربية أو تسيء إلى صناعة السينما واقترحت توافر شروط خاصة فيمن يزاولون الأعمال الفنية الأساسية في صناعة السينما ، كما رأت أن يظل باب المنافسة بين الأفلام الأجنبية والأفلام المصرية مفتوحاً إذ أن المنافسة داعية الاجتهاد وتحري الإجادة ..

وكل ما نقوله في التعليق على هذا هو أن الوزارة قد لمست الداء وتبينت الدواء فلعلها تكون حازمة فتنقذ مصر من هذه الفوضى التي تدلت بالفن إلى مدى سحيق !!

« الحافظ »



بل أي الأقوال أصوب ؟

قرأت ما كتبه الأستاذ محمود أبو ريه في عدد الرسالة الغراء ٧١٨ عن حكم الدكتور طه حسين بك للعقاد منذ ثلاث عشرة سنة وعن حكمه لمطران اليوم ، وأقول إن الدكتور قد حكم من قبل ذلك لشوقي وحافظ بما حكم به بعد ذلك للعقاد ومطران .

فالدكتور يقول في الصفحات الأخيرة من كتابه « حافظ وشوقي » : « ... ... وكلا الشاعرين قد رفع لمصر مجداً بعيداً في السماء ، وكلا الشاعرين قد غذّى قلب الشرق العربي نصف قرن أو ما يقرب من نصف قرن بأحسن الغذاء ...

هما أشعر أهل الشرق العربي منذ مات المتنبي وأبو العلاء من غير شك ، هما ختام هذه الحياة الأدبية الطويلة الباهرة التي بدأت في نجد وانتهت في القاهرة » ويستطرد الدكتور إلى أن يقول : « هما أشعر العرب في عصرهما ... » .

وإني إذ أضيف هذا الحكم القديم للدكتور إلى ما نقله الأستاذ أبو ريه لا أود أن أعرض ذلك أمام الأدباء جميعاً ليروا رأيهم فيه فحسب ، بل أعرض ذلك للدكتور نفسه قبل هؤلاء جميعاً ليعلن رأيه الفصل ، ويوفق بين ما أعلنه في صراحة ووضوح وله مني أطيب التحيات والسلام .

(السودان — بربر) عز الدين الأمين

عود إلى ترجمة :

كتبت كلمتي السابقة في الرسالة عن ترجمة كتاب السادهانا للأستاذ الأديب محمد محمد علي وأبرزت بعض نواحي الخطأ في هذه الترجمة . وأنا أشعر بأنني أؤدي واجباً نحو الأدب والفن لا يحسن السكوت عنه وقد قرأت في عدد الرسالة الأخير رد الأستاذ على ما كتبت وكان بودي أن ينتهي الأمر عند هذا الحد ويترك إلى ذوق القارىء وتفكيره .

ولكن الكاتب الأديب قد عمد إلى تحريف الكلم . وقدم للقراء صوراً زائفة من القول يبرر بها أخطاءه التي أشرنا إلى بعضها في الرسالة الغراء .

كتب شاعر الهند تاجور فصلا في السادهانا بعنوان Soul Consciousness وترجمها معرفة الروح . وصححنا هذه الترجمة فقلنا الوعي الروحي ولكن الأستاذ رد على نقدنا بقوله « خطأ الأستاذ ترجمتي للجملة Consciousness of Soul بمعرفة الروح وترجمها بالوعي » ونحن نضع يدنا على يده ونقدمها للقراء متسائلين عن الذي دعاه إلى هذا التحريف في كلام تاجور وهو تحريف يخل بالمعنى الذي رمى إليه ، ويخالفه كل المخالفة . فالوعي الروحي هنا هو الضمير الروحي ومنه قوله تعالى « والله أعلم بما يوعون » أي يضمرون في نفوسهم . والمقصود بهذا في لغة الفكر : أن يعي الإنسان كل شيء عن طريق الروح وشتان بين هذا وبين معرفة الروح .

وخطأ ترجمة كلمة Reolisation of Cife بتحقيق الحياة التي ترجمها بكنه الحياة . ولم يجد سبيلا إلى هذه التخطئة غير قوله : « ليست الحياة باطلة حتى يجعلها الكتاب حقيقة » وهذا نقد كان يجدر به أن يوجهه إلى مؤلف الكتاب لا إلي . والذي يعرف اتهام الهند عند الغربيين بالتجرد والزهد في الحياة واعتبارها شيئاً باطلا ، يفهم قصد شاعر الهند بهذا العنوان . وتدعيم الرأي في هذا بأقوال مصلحي الهند وأنبيائها في سياق الكتاب .

ولست أرى الرد على بعض المغالطات التي عمد إليها الكاتب في تأويل بعض الأخطاء التي وقع فيها وأشرت إليها في مقالي السابق فهذا ما لا يحتاج القول فيه إلى بيان .

وإذا كانت هذه الأخطاء قليلة في رأي حضرة الكاتب الأديب فإن هذا القليل الذي ذكرناه يدل على الكثير الذي أهملناه .

محمد طاهر الجبلاوي

إلى معالي عبد العزيز فهمي باشا :

سيدي معالي الباشا

تفضلت فأهديت إلى كتابك القيم متوجاً بإهدائك البليغ الذي صغته من تواضعك الرفيع وعطفك السامي، فهممت أن أجيب عن هذا التكريم العظيم بالمثول بين يديك أرجو على الشكر مقدرة ، أو التمس من العجز معذرة ... ثم انثنيت عن هذا لأنه عمل لا ينسجم مع نبل لفتتك ؛ وأخذت أجيل النظر والفكر في كتابك

وإهدائك ، فكان فضلها ونبلهما يخجلان كل ما ينثال على ذهني من الصور والخواطر ، فانتهيت ياسيدى إلى أن ألجأ من فضلك إلى فضلك ، محتمياً به منه ؛ وتلك هى السبيل التى سلكها كل من طوقتهم بجميلك ، وهديتهم إلى سبيلك ، تسدى إليهم المعروف ثم تمن عليهم بالإغضاء عن شكره . مد الله فى عمرك وظلك ، وأبقاك لبنى وطنك تاق عليهم دروس الكرامة والوطنية والعزة.

ثروت أباظة

حول أبى هريرة :

كتبت كلمة نقد لكتاب أبى هريرة سلكت فيها جادة الإنصاف ، ووضعت توجيهاً جديداً لدراسة أبى هريرة دراسة عادلة ، ولكن هذا لم يعجب صاحب الكتاب ، ولم يعجب بعض إخواننا من الشيعة ، فحملوا علىّ فى بعض جرائدهم حملة ظالمة ، وقد رد على صاحب الكتاب بكلمة فى الرسالة لم يأت فيها بشىء نحو ذلك التوجيه الجديد فى دراسة أبى هريرة ، ولم يجد فيما يأخذه على إلا إسناد حديث دخول أبى هريرة على رقية إلى محمد بن خالد بن عثمان ، وقد كنت ذكرت معه بعض أسماء من كان يضع الأحاديث على أبى هريرة ، فسقط فى الطبع بعض هذه الأسماء ، وترتب على هذا إسناد ذلك الحديث إلى محمد بن خالد . والحقيقة أنه من وضع غيره لا من وضعه ، وقد ورد هذا الحديث بروايتين فى مستدرك الحاكم ، جاء فى إحداهما محمد بن أحمد بن سعيد الرازى ، وهو من الضعفاء ، والمطلب بن عبد الله ، وهو من الضعفاء أيضا ، ومحمد بن عبدالله بن عمرو بن عثمان بن عفان ، وقد ضعفه النسائى والبخارى .

وجاء فى الرواية الثانية عبد المنعم بن إدريس عن وهب بن منبه ، وهو قصاص لا يعتمد عليه ، وقد ذكر أحمد بن حنبل أنه كان يكذب على وهب بن منبه ، وذكر البخارى أنه ذاهب الحديث

فلم يبق إلا تصحيح الحاكم لسند هذا الحديث ، ولا شك أن تصحيحه له يشمل أبا هريرة أيضا ، فلا يصح لصاحب كتاب أبى هريرة أن يعتمد عليه فى رأيه فيه ، وقد قال الحاكم عقب هذا الحديث : ولا أشك أن أبا هريرة رحمه الله تعالى روى هذا الحديث عن متقدم من الصحابة أنه دخل على رقية رضى الله عنها ، لكنى قد طلبته جهدى فلم أجده فى الوقت ، وهذا هو الإنصاف الذى يجب أن يدرس به أبو هريرة وغيره .

وقد جاءنى من حضرة الفاضل الشيخ عبد الرحمن الجحمونى أنه وجد هذا الحديث فى كتاب التاريخ الصغير للبخارى (ص١٠٠) وأنه ذكر إسناده إلى المطلب بن عبدالله عن أبى هريرة ، ثم قال : ولا يعرف للمطلب سماع من أبى هريرة ، ولا تقوم به الحجة ، فأعله بالانقطاع . وقد ذكر هذا الأستاذ الفاضل أن الحاكم يروى فى كتبه ما لا يعقل ، وقد طعن فى بعض أحاديثه الإمام السيوطى فى كتابه (اللآلى المصنوعة فى الأحاديث الموضوعة) وكذلك طعن فيه صاحب كتاب (الصارم المنكى). وذكر الشيخ عبدالعزيز الخولى فى كتابه (مفتاح السنة) أن فى المستدرك للحاكم كثيرا من الموضوعات ، وطعن فيه صاحب المنار فى المجلد السادس منها ، والشيخ طاهر الجزائرى فى كتابه (توجيه النظر إلى أصول الأثر)

وما كان أحرى صاحب كتاب أبى هريرة أن يتناول دراسته بهذا التوسع الذى يجده فى دراسة هذا الحديث ، ويثبت منه أنه موضوع على أبى هريرة ، لا أن أبا هريرة هو الذى وضعه على النبى صلى الله عليه وسلم .

عبد المتعال الصعيدى

تصويب :

١ — جاء فى مقال الأستاذ أحمد رمزى بك : (بين مصر ولبنان) المنشور بالعدد الماضى فى التعليق على كلمة تنوخ . وتنوخ اسم حبشى والصواب اسم جنسى ، وورد فى المقال غالباً وصوابها غالباً .

٢ — جاء فى مقال الأستاذ على متولى صلاح أن قصيدة الأستاذ بشارة الخورى ألقيت فى تكريم شوقى والصواب أنها ألقيت فى رثائه

إدارة البلديات العامة — مياه

تطرح بلدية طنطا فى المناقصة العامة توريد ١٥٠ عداد مياه قطر نصف بوصه و ١٠ عدادات قطر ثلاثة أرباع البوصه وقد تحدد ظهر يوم ١٩ مايو سنة ١٩٤٧ لفتح العطاءات بديوان البلدية ويمكن الحصول على الشروط والمواصفات من البلدية بطلبها على ورقة تمغة فئة ٣٠ مليما نظير مبلغ ١٠٠ مليم للنسخة الواحدة .

٧١٣٦

الجاسوسة العـــاشقة

من الانجليزية

للاديب شفيق اسعد فريد

كان مقهى فندق كوزمو بوليتان يموج بالجالسين حتى لقد تعذر على (فانيا) السير لضيق مسافة ما بين المناضد . وتوقفت الفتاة لحظة وقد بدا عليها التردد ، على أنها استأنفت التقدم ثانية حتى وصلت إلى منضدة كان يجلس إليها رجل منفرد . ولاح كأنها كانت على وشك السقوط إذ مدت يدها مسرعة إلى المنضدة ولم تلبث أن سقطت منها حقيبتها اليدوية على الأرض .

وانحنى الرجل يلتقط الحقيبة ثم وقف وقال وهو يقدمها إلى فانيا :

— أرجو المعذرة ... ولكن هل تتكرمين بالجلوس معى ياسيدتى ... يلوح أنه لاتوجد أماكن خالية الليلة فى المقهى .

وابتسمت الفتاة دلالة على الشكران ثم جلست ... وقبلت قدح القهوة الذى طلبه لها ثم بدأت تشكره على تلطفه معها .

ولم يخف على رئيس الخدم ورجاله المنتشرين فى أرجاء المكان أن (فانيا) الجاسوسة فى قلم المخابرات السرية بموسكو قد عادت لاستئناف نشاطها ثانيا .

ولكن أن أندريه ليرو لم يكن يدرى ذلك برغم معلوماته الجمة عن الجاسوسية وعن حيل الأشخاص الذين ينتمون إلى أقلام المخابرات السرية .

لقد كان هو نفسه جاسوساً فرنسيا طاف بكثير من الممالك منتحلا شخصيات عديدة ومستعملا فى ذلك جوازات سفر تطابق الأسماء التى كان ينتحلها ... ومع ذلك فإنه لم يكن يدرى أن رفيقته (فانيا) من أخطر جواسيس موسكو .

لم يكن يدرى أن فانيا هى التى أدارت الحديث ثالث يوم من صداقتهما ناحية بولندا وزيارته إلى تلك المملكة ... لأنه كان يعتقد أنه هو نفسه الذى وجه الحديث إلى هذه الناحية الشيقة

لم يكن يدرى أن مرض خادمه فى الفندق فى اليوم الرابع من وصوله ومجىء خادم جديد بدلا عنه كان من صنع (فانيا) وأنى له أن يعرف ذلك وقد خرج فى اليوم ذاته فى نزهة فى السيارة استغرقت أكثر من أربع ساعات بعيداً عن المدينة ، كان أحد مهرة صانعى الأقفال يعمل خلالها بنشاط عجيب ويفتح جميع أدراج مكتبه فى الفندق على حين كان رجل آخر يلتقط صورا فوتوغرفية لجميع أوراقه وبعيدها إلى مكانها كأنما لم يحدث شيئا مطلقاً

حقاً لقد كانت (فانيا) ماهرة فى عملها كل المهارة ... ومع ذلك فإن أندريه ليرو لم يكن يأبه إلا للنظرة الساحرة التى كانت ترميه بها من وقت لآخر .

كانت فانيا تجلس فى غرفة استقبال أندريه ليرو فى فندق كوزموبوليتان بعد مضى أسبوعين على لقائهما .

ونظرت الفتاة إلى ساعتها اليدوية ... (لم يبق غير دقيقة واحدة) .

قال أندريه : إننى ذاهب إلى أمريكا أولا ، ثم أخترق القارة إلى سان فرنسيسكو ... ألا تشعرين بأنه يجدر بنا — إذا أردنا السعادة — أن نتزوج فى وارسو أو فى باريس أو فى أى مكان آخر ثم نرحل معاً ... كم هى جميلة حياة الأسفار حيث يتجول الإنسان فى ممالك غريبة عنه ... إننى أملك مالا كثيراً ... فهل تتزوجيننى يا فانيا ؟ .

ولم تستطع الفتاة أن ترفع بصرها عن ساعتها اليدوية ... وكانت تحاول أن تتجه بأفكارها اتجاها آخر بعيداً عن أندريه وعن حديثه .. وابتسمت ... وراحت تفكر فى زميلها كرجل يغازلها ويعرض عليها الزواج ولكن كرجل له أهمية عظمى فى مؤامرة أعظم ...

ولم تجب ، فاسترسل أندريه فى حديثه قائلا :

— فانيا ... أصغى إلى ...

وتوقف فقد اهتز باب الغرفة فى تلك اللحظة اهتزازاً عنيفاً تحت تأثير ضغط عظيم من الخارج ...

وسمع الاثنان صوتا خشناً يقول :

افتحوا الباب وإلا فسنحطمه فى أقل من خمس ثوان ..
افتحوا الباب ...

ولم ينتظر الآمر إذ يبدو أنه كان فى عجلة شديدة .. وأسرعت فانيا تحتمى بجانب أحد جدران الغرفة ... ثم دوت طلقة نارية لم يلبث بعدهـا أن تحطم قفل الباب وتناثر داخـل الغرفة فى قطع صغيرة ... واهتز البـاب اهتزازاً عنيفاً ثم فتح البـاب على مصراعيه ...

ووقف ثلاثة من الجنود على عتبة الباب وقد رفعوا مسدساتهم فى أيديهم .

وتقـدم أحدهم وقام بتفتيش الجاسوس الفرنسى تفتيشا دقيقا ثم قبض على كتفه فى شىء من العنف .

وفى تلك اللحظة دخل فورناشوف الغرفة .

كان فورناشوف هذا من كبار موظفى حكومة السوفييت على أن الجمهور لم يكن يدرى من أمره شيئاً فقد كان نادر الظهور أمام أفراد الشعب ، كما أن اسمه لم يكن يذكر فى الإدارة السرية فى الكرملين إلا فى ظروف خاصة .

هز فورناشوف رأسه فى إيماءة خفيفة إلى فانيا ولـكنها كانت أبلغ من الـكلام ...

كانت هذه الإيماءة الخفيفة تحوى كل معانى التهنئة .. حقاً لقد قامت الفتاة بدورها على ما يرام فـارت الأمور فى نصابهـا دون أن تحدث أى ثغرة بسيطة فى الخطة الموضوعة ...

وصاح فورناشوف بأمر الجند : خذوه خارجاً ...

كان أندريه ممتقع الوجه ولـكنه لم يفه ببنت شفه ... وحين كانوا يسوقونه إلى الخارج ألقى على الفتـاة نظرة عاجلة ولـكنها كانت خالية من كل المعانى ... وسر الفتاة أنه لم يقل شيئاً وأدركت أن هذا الرجل العظيم لم يكن على شاكلة الآخرين الذين أوقعتهم فى حبائلها ... كانوا يثورون ويلعنون أما هذا الرجل الباسل فقد كان هادئاً برغم الخطر العظيم الذى كان يحدق به ...

ولم يتكلم فورناشوف أيضاً بل أومأ إلى أحد أعوانه بأن يجمع حقائب أندريه كما أرسـل أحـد الجنود لإحضار نجار يصلح الباب ... وغادر الغرفة فى النهاية وانصرفت فانيا على الأثر إلى منزلها .

وفى الصباح التالى كانت فانيا قد نسيت كل شىء عن أندريه وحين زارت فورناشـوف فى مكتبه علمت أن قلم المخابرات قد أحرز نصراً عظيما بالقبض على أندريه .

قال فورناشوف : إننا نأمـل أن تكشف لنا الأوراق التى عثرنا عليها مع أندريه عن معلومات ثمينة إذ يبدو أن فيها ما يشير إلى وجود رجل انجليزى فى المؤامرة ... وفى اعتقادى أن وجود الأصبع الإنجليزى فى المؤامرات ضد الروسيا قد أصبح من الأمور المألوفة ...

وقهقه ضاحكا إذ كان يشعر بالغبطة والانشراح ... والتقط قلماً من فوق مكتبه وراح يعبث به . وهتف : لقد نجحت نجاحا عظيما يافانيا فقد استطعت أن تقومى بدورك فى هدوء وسكينة دون أن تثيرى حولك ضجة تجذب أنظار الجمهور ... إن أحداً — غير موظفى قلم المخابرات السرية — لا يعلم أن شخصاً معلوماً قد اختفى من عالم الوجود كما حدث أمس وكما سيحدث قريباً جداً ... فقد وصل إلى علمى أن إنجليزياً على وشك الوصول إلى موسكو ولما كان أمر ذلك الإنجليزى يهمنى فسأعهد إليك بالمهمة الخاصة به فى الوقت المناسب ... ولـكن تذكرى أننى لا أريد ضجة لا مبرر لها لأننى رجل سلام ... والآن يمكنك أن تنصرفى أيتها الوطنية على أن تعودى بعد أسبوع ...

كانت محادثتهما خالية من كل ما يشير إلى أندريه ... ولـكن ما ذا يهمهما من أمره ... لقد لاقى جزاءه المحتوم مثل الـكثيرين الذين سبقوه فى هذا المضمار ...

كانت الفتاة تدرك ما حدث للجاسوس المسكين فقد كانت تعرف فى مثل هذه الأمور ما لا يعرفه إلا القليلون .

وتمثلت فى ذهنها اللحظات السوداء التى تمر بالجاسوس بعد القبض عليه وقبل أن يساق إلى الموت ... وتراءى لهـا أندريه وقد ساقوه إلى مكتب المخابرات حيث مثل بين يدى رئيس المكتب الذى طلب اليه أن يتكلم ويبوح بكل ما لديه من المعلومات واعدا إياه بالحرية المطلقة أو على الأقل بالحرية داخل حـدود روسيا السوفيتية ... وتمثلت منظر الجاسوس وقد رفض التكلم لعلمه بغدر العارض ، وعندئذ يسوقونه إلى سجنه المتم حيث يوضـع تحت المراقبة الدقيقة .. فإذا كان الفجر سيق الرجل فى دهليز طويل

ضيق ... ويبرز من إحدى المنعطفات رجل يسير بحذر وخفة ثم يرفع هذا الرجل يده وقد حمل فيها مسدسا يطلقه فى هـدوء على الجاسوس المسكين فلا يلبث أن يخر صريعاً ...

وهكذا سوف تتخلص روسيا من أندريه ايرو الجاسوس الفرنسى الكبير ...

* * * *

كانت فانيا فى طريقهـا من محطة المترو إلى فنـــدق كوزموبوليتان وقد تدثرت بملابس ثقيلة التماسا للدفء ... كانت متجهة بكل أفكارها إلى شخص معين يدعى اليوت فانجدون.

لقد زودوها بكل ما يلزمها من المعلومات عن هـذا الرجل وأوصافه ولكنهم لم يخبروها أن هذا الشاب من الشبان القليلين الذى لا يفقدون رباطة جأشهم ابان أشـد الأزمات خطورة وأنه أرسل من قبل الحكومة الإنجليزية فى مهمـة تتعلق بالتجسس على مشروع خطير قيل إن حكومة روسيا تقوم به فى الأوساط الهندسية — لأنهم لم يكونوا يعرفون ذلك هم أنفسهم ...

وتكرر حادث سقوط حقيبتها اليدوية للمرة الثانية كما تكرر وقوع الشاب الإنجليزى فى حبالها أيضاً ... ولعله كان من أعجب الأمور أن يقف الخادم بجوار فانيا حين سقطت الحقيبة ومع ذلك فإنه لم يكلف نفسه مؤونة التقاطها تاركا ذلك للشاب ... ولم يمض على ذلك الحادث غير نصف ساعة حتى كان اليوت فانجدون يعبر للفتاة عن سروره لأن عثر على فتاة روسية ظريفة تستطيع التحدث باللغة الإنجليزية .

كان الاثنان يجلسان فى شرفة الفندق ثالث يوم على لقائهما ... قال اليوت :

— كان يجب أن ترتدى قبعة من تلك القبعات التى تغطى العينين والتى تلبسها السيدات هـذه الأيام ومعطفا من الفرو السميك حتى تبرزى محاسنك الفاتنة يا فانيا .. إننى لا أعنى أنك لست جميلة ولكنى أعتقد أنك تكونين أجمل لو أنك ...

فقاطعته قائلة : اننى لا أدرك ما تعنى ... إن لدى معطفاً للشتاء كما لدى قبعة ... وفى اعتقادى أن رجال الإنجليز يعشقون الملابس لا النساء اللائى يرتدينها ...

فصاح اليوت : لا تكونى حمقاء ... اننى أخبرك بما سأبتاعه لك لو أنك سمحت لى بذلك الشرف ... تعالى نرقص معاً هـذا المساء .

فهتفت فانيا : سوف نرقص هنا ثم نخرج فى نزهة قصيرة فى موسكو وعندئذ سوف تخبرنى عن قصة حياتك ... أليس هذا ما تفعله الفتيات الإنجليزيات ...

فقال فى هدوء : بلى .

* * *

والآن وقد مضت سبعة أيام على هذا الحديث فقد بدأت فانيا تشعر بشىء من القلق والاضطراب فقد تحاشى اليوت الكلام عن نفسه وعن المركز الخطير الذى يشغله فى قلم المخابرات السرية الإنجليزى ... أجل لقد تجنب الكلام عن نفسه بصفة خاصة حتى إنه لم يطلعها على أمر تلك المكالمة التليفونية التى تلقاها من بوخارست والتى استغرقت مدة ساعة بأكملها ما بين الساعة الواحدة صباحاً والساعة الثانية صباحاً ... فهل يا ترى كانت تلك المحادثة الطويلة لسؤال اليوت عن جوموسكو ...

لقد قرر جاسوس المخابرات الروسية الذى استرق السمع ابان المكالمة أنهـا كانت عبارة عن تقرير بخصوص حالة أخى اليوت الصحية إذ مرض هذا الأخ فجأة فى بوردو ...

(البقية فى العدد القادم) مفيد أسعد فريد

إدارة البلديات العامة — مياه

يطرح مجلس ملوى البلدى فى المناقصة العامة عملية بناء حجرة للبئر الارتوازية وقد تحدد لفتح المظاريف يوم الثلاثاء ٢٠ مايو سنة ١٩٤٧ بديوان البلدية

وتطلب الشروط والمواصفات من البلدية نظير مبلغ جنيه مصرى واحد للنسخة خلاف أجرة البريد ٧١١٠